

EDÍCIA ZDRAVOTNÍCKA ŠTATISTIKA

# Choroby z povolania alebo ohrozenia chorobou z povolania v SR 2014

Occupational Diseases  
or Occupational Disease Threats  
in the Slovak Republic 2014



NÁRODNÉ  
CENTRUM  
ZDRAVOTNÍCKYCH  
INFORMÁCIÍ

EDÍCIA ZDRAVOTNÍCKA ŠTATISTIKA

# Choroby z povolania alebo ohrozenia chorobou z povolania v SR 2014

Occupational Diseases  
or Occupational Disease Threats  
in the Slovak Republic 2014

Ročník 2015  
ZŠ-6/2015

©Národné centrum zdravotníckych informácií. Bratislava 2015

811 09 Bratislava  
Lazaretská 26

Tel.: 02 57 26 95 05  
Fax: 02 52 63 54 90  
E-mail: zuzana.olexova@nczisk.sk  
Internet: www.nczisk.sk

Rozmnožovanie obsahu tejto publikácie, ako aj jednotlivých častí v pôvodnej alebo upravenej podobe je možné len s písomným súhlasom Národného centra zdravotníckych informácií. Údaje, ktoré sú obsahom tejto publikácie, je možné použiť len s uvedením zdroja.

*Copying contents of this publication either whole or single parts, both in original and adjusted form is possible only unless the National Health Information Center gives written permission. Data of this publication can be used only with identification of the source.*

## Obsah

Úvod .....	5
Metodické poznámky .....	7
Vývoj počtu chorôb z povolania v rokoch 2005 – 2014 .....	9
Počet novopriznaných chorôb z povolania podľa územia zdravotníckeho zariadenia .....	10
Počet novopriznaných chorôb z povolania podľa vekových skupín .....	11
Počet novopriznaných chorôb z povolania podľa sekcií klasifikácie ekonomických činností .....	12
Štatistická klasifikácia ekonomických činností SK NACE Rev. 2 (sekcie) .....	13
Počet novopriznaných chorôb z povolania podľa divízií klasifikácie ekonomických činností .....	14
Počet novopriznaných chorôb z povolania podľa sídla organizácie vzniknutej choroby z povolania, pohlavia a vekových skupín .....	20
Počet hlásených chorôb z povolania a ohrození chorobou z povolania podľa klasifikácie zamestnaní a pohlavia .....	22
Počet hlásených chorôb z povolania a ohrození chorobou z povolania podľa klasifikácie zamestnaní, choroby z povolania a pohlavia .....	24
Počet novopriznaných chorôb z povolania podľa diagnóz a sídla zdravotníckeho zariadenia .....	29
Počet hlásených ohrození chorobou z povolania podľa diagnóz a sídla zdravotníckeho zariadenia .....	32
Grafická príloha .....	33
Zoznam chorôb z povolania .....	36
Označenie krajov SR .....	40
Zoznam diagnóz (MKCH-10) použitých v publikácii .....	41
Štatistická klasifikácia zamestnaní SK ISCO-08 .....	43

## **Content**

<i>Methodological notes</i> .....	7
<i>Trend in occupational diseases in years 2005 – 2014</i> .....	9
<i>Number of newly granted occupational diseases according to residence of health care facility</i> .....	10
<i>Number of newly granted occupational diseases by the age groups</i> .....	11
<i>Number of newly granted occupational diseases by section of economic activities</i> .....	12
<i>Statistical Classification of Economic Activities NACE Rev. 2</i> .....	13
<i>Number of newly granted occupational diseases by division of economic activities</i> .....	14
<i>Number of newly granted occupational diseases according to residence of organization where the occupational disease was emerged, sex and age groups</i> .....	20
<i>Number of reported occupational diseases and threats of occupational diseases according to classification of occupations and sex</i> .....	22
<i>Number of reported occupational diseases and threats of occupational diseases according to classification of occupations, occupational diseases and sex</i> .....	24
<i>Number of newly granted occupational diseases according to diagnosis ICD-10 and residence of health care facility</i> .....	29
<i>Number of reported harms from occupational disease according to diagnosis ICD-10 and residence of health care facility</i> .....	32
<i>Graphic annex</i> .....	33
<i>List of occupational diseases</i> .....	36
<i>Codes of regions in the Slovak Republic</i> .....	40
<i>List of diagnoses (ICD-10) used in the publication</i> .....	41
<i>Statistical classification of occupations ISCO-08</i> .....	43

## Úvod

Výskyt chorôb z povolania je jedným z ukazovateľov úrovne starostlivosti o zdravie zamestnancov; odráža stav primárnej prevencie profesionálnych ochorení. V roku 2014 bolo v SR hlásených 373 prípadov chorôb z povolania a profesionálnych otráv, pričom u žien bolo 129 novozistených prípadov (35 % hlásených chorôb z povolania).

V porovnaní s rokom 2013, kedy bolo hlásených 301 chorôb z povolania, došlo v roku 2014 k vzostupu chorôb z povolania o 72 prípadov, čo reálne predstavuje nárast o 23,9 %. V porovnaní s údajmi z predchádzajúcich rokov dosahujú choroby z povolania hlásené v roku 2014 počet chorôb z povolania v roku 2011, t.j. 373 hlásených profesionálnych ochorení.

V prepočte na 100 000 pracujúcich zaznamenávame v posledných dvoch rokoch stúpajúci trend v hlásených chorobách z povolania, kde v roku 2014 je incidencia hlásených chorôb z povolania 15,8.

Podobne ako v minulých rokoch, najväčší podiel na chorobách z povolania má v roku 2014 choroba kostí, kĺbov, šliach a nervov končatín z dlhodobého, nadmerného, jednostranného zaťaženia horných končatín (položka č. 29 zoznamu chorôb z povolania prílohy č. 1 Zákona 461/2003 Z. z.) s celkovým počtom 180 hlásení, čo predstavuje 48,3 % celkového počtu hlásených profesionálnych ochorení. V porovnaní s rokmi 2010 – 2013 zaznamenávame v roku 2014 stúpajúci trend v absolútnych a relatívnych číslach (v roku 2013 bolo hlásených 141 novozistených chorôb z povolania, čo predstavovalo 46,8 % celkového počtu hlásených profesionálnych ochorení).

Druhou najčastejšie hlásenou chorobou z povolania v roku 2014 bolo ochorenie kostí, kĺbov, svalov, ciev a nervov končatín spôsobené pri práci s vibrujúcimi nástrojmi (položka č. 28 prílohy č. 1 Zákona 461/2003 Z. z.) hlásené u 56 pracovníkov. V porovnaní s rokom 2013, s celkovým počtom 58 hlásených prípadov, došlo k miernemu poklesu v absolútnych číslach a výraznejšiemu poklesu relatívneho zastúpenia z 19,3 % na 15,0 % z celkového počtu hlásených chorôb z povolania.

Závažnosť perzistujúceho problému vysokého podielu výskytu profesionálnych chorôb postihujúcich podporno-pohybový systém, cievny a nervový systém zamestnancov vystavených v práci dlhodobému, nadmernému a jednostrannému zaťaženiu horných končatín a škodlivému vplyvu vibrácií podčiarkuje skutočnosť, že tieto sa podieľajú v roku 2014 na 63,3 % z celkového počtu chorôb z povolania. V porovnaní s rokom 2013 pri relatívnom zastúpení 66,1 % zaznamenávame mierne klesajúci trend.

Všetky ďalšie profesionálne ochorenia boli v roku 2014 zastúpené vo výrazne nižšom počte. Boli to najmä porucha sluchu z hluku, infekčné a parazitárne choroby vrátane chorôb prenosných zo zvierat na ľudí (antropozoonózy), profesionálne dermatózy, profesionálna bronchiálna astma a silikóza pľúc.

Tretou najčastejšou chorobou z povolania, s uvedeným odstupom od ochorení podperne pohybového systému, s celkovým počtom 40 hlásených prípadov, je porucha sluchu z hluku. Pri vzostupe o 7 prípadov v absolútnych číslach v porovnaní s rokom 2013, v roku 2014 tvorí 10,7 % z celkového počtu hlásených chorôb z povolania. Pri náraste v absolútnych číslach zaznamenávame mierny pokles v relatívnych číslach (v roku 2013 podiel predstavoval 10,9 % z celkového počtu hlásených chorôb z povolania).

V roku 2014 bolo hlásených 35 infekčných a parazitárnych chorôb vrátane prenosných zo zvierat na ľudí (položky č. 24 – 26 prílohy č. 1 Zákona 461/2003 Z. z.). V porovnaní s rokom 2013 (17 hlásených ochorení) došlo k vzostupu o 18 novopriznaných profesionálnych ochorení, čo predstavuje viac ako dvojnásobný medziročný nárast. Podobne ako v roku 2013 najčastejšie boli hlásené infekčné a parazitárne choroby na rozdiel od profesionálnych antropozoonóz a tropických prenosných a parazitárnych ochorení.

Podľa odvetvovej klasifikácie ekonomických činností bol v roku 2014 najvyšší výskyt chorôb z povolania v odvetví priemyselná výroba s 201 hlásenými chorobami z povolania (53,9 % zo všetkých priznaných chorôb z povolania), v odvetví ťažba a dobývanie bolo hlásených 68 chorôb z povolania (18,2 %), v odvetví poľnohospodárstvo, lesníctvo a rybolov bolo hlásených 36 chorôb z povolania (9,6 %), v odvetví zdravotníctvo a sociálna pomoc bolo hlásených 23 chorôb z povolania (6,2 %), v odvetví stavebníctvo bolo hlásených 20 chorôb z povolania (5,4 %).

Podľa profesií bol v roku 2014 najvyšší výskyt chorôb z povolania a ohrození chorobou z povolania v celkovom počte 214 hlásený u kvalifikovaných pracovníkov a remeselníkov.

V roku 2014 boli najčastejšie chorobou z povolania postihnutí pracujúci medzi 50. – 59. rokom života, čo predstavuje 49,1 % zo všetkých hlásených chorôb z povolania (v roku 2013 v rovnakej vekovej skupine bolo 51,2 % zo všetkých hlásených chorôb z povolania).

Podľa sídla organizácie kde choroba z povolania vznikla, bol najvyšší počet chorôb z povolania v roku 2014 hlásený v Banskobystrickom kraji a to 123 hlásení chorôb z povolania (33,0 % zo všetkých priznaných chorôb z povolania). V Košickom kraji bolo hlásených 81 chorôb z povolania (21,7 %). Za rovnaké obdobie bolo v Žilinskom kraji hlásených 50 chorôb z povolania (13,4 %), Trenčianskom kraji bolo hlásených 45 chorôb z povolania (12,1 %), v Prešovskom kraji bolo hlásených 35 chorôb z povolania (9,4 %), v Bratislavskom a Trnavskom kraji bolo hlásených 14 chorôb z povolania (3,8 %). Najnižší počet chorôb z povolania v roku 2014 bol hlásený v Nitrianskom kraji a to 10 chorôb z povolania (2,6 % zo všetkých hlásených chorôb z povolania).

Podľa územia zdravotníckej organizácie, bol výskyt chorôb z povolania v roku 2014 najvyšší v Košickom kraji (127 hlásení), Banskobystrickom kraji (108 hlásení) a Žilinskom kraji (77 hlásení). Najnižší výskyt chorôb z povolania podľa sídla hlásiacej zdravotníckej organizácie bol v Trnavskom kraji, ktorá v roku 2014 hlásila 2 choroby z povolania.

V roku 2014 bolo hlásených 56 prípadov ohrození chorobou z povolania, najčastejšie podľa sídla zdravotníckeho zariadenia boli hlásené v Žilinskom kraji (24 prípadov) a Košickom kraji (23 prípadov).

doc. MUDr. Ľubomír Legáth, PhD.  
hlavný odborník MZ SR  
v odbore klinické pracovné lekárstvo  
a klinická toxikológia

### **Metodické poznámky**

Zdroj údajov:

Hlásenie choroby z povolania alebo ohrozenia chorobou z povolania Z (MZ SR) 12-12

Za **chorobu z povolania** sa považujú choroby uvedené v predpisoch o sociálnom poistení, pokiaľ vznikli za podmienok tam uvedených (zákon č. 513/2006 Z. z. o sociálnom poistení).

Za **ohrozenie chorobou z povolania** sa považuje prítomnosť niektorých klinických alebo laboratórnych znakov choroby z povolania, ktoré ešte nespĺňajú klinické kritériá na stanovenie diagnózy choroby z povolania.

Počet pracujúcich pre výpočet incidencie hlásených chorôb z povolania je čerpaný z výsledkov výberového zisťovania pracovných síl spracovaného ŠÚ SR.

### **Methodological notes**

Source:

*Report of occupational disease or threat of occupational disease Z (MZ SR) 12-12*

**Occupational disease** are diseases specified in the regulation of social insurance, if diagnosed under conditions said in Act No. 513/2006 Code of Acts on Social Insurance.

As **threat of occupational disease** are considered occurrences some clinical or laboratory symptoms of occupational disease, which do not meet clinical criteria for diagnosis occupational disease.

The number of employees for calculating incidence of occupational diseases is retrieved from the results of the labour force sample survey processed by SO SR.



### VYSVETLENIE SYMBOLOV

#### EXPLANATIONS TO SYMBOLS

Ležatá čiarka <i>Hyphen</i>	(–)	jav sa nevyskytoval	<i>the phenomenon did not occur</i>
Nula <i>Zero</i>	(0; 0,0; 0,00)	znamená viac ako nulu, ale menej ako najmenšiu jednotku vyjadriteľnú v tabuľke	<i>denotes greater than zero but less than the smallest unit expressible in the table</i>
Bodka <i>Dot</i>	(.)	údaj nie je k dispozícii alebo je nespoľahlivý	<i>data is not available or reliable</i>
Ležatý krížik <i>Cross</i>	(x)	zápis nie je možný z logických dôvodov	<i>the entry is not possible for logical reasons</i>
Veľké D <i>Capital D</i>	(D)	údaj nie je možné publikovať pre jeho dôverný charakter	<i>data cannot be published because of its confidentiality</i>
Znak zlomu <i>Break symbol</i>	(↯)	prerušenie porovnateľnosti časového radu z metodických alebo iných dôvodov	<i>cut in comparability of time series due to methodology or other reasons</i>
z toho <i>of which</i>		znamená neúplný výber položiek	<i>means incomplete selection of items</i>
v tom <i>included</i>		znamená úplný výber položiek	<i>means complete selection of items</i>

## T 1 VÝVOJ POČTU CHORÔB Z POVOLANIA V ROKOCH 2005 – 2014

TREND IN OCCUPATIONAL DISEASES IN YEARS 2005 – 2014

Číslo choroby Number of disease	Rok / Year									
	2005	2006	2007	2008	2009	2010	2011	2012	2013	2014
<b>Spolu / Total</b>	<b>413</b>	<b>504</b>	<b>575</b>	<b>429</b>	<b>483</b>	<b>425</b>	<b>373</b>	<b>344</b>	<b>301</b>	<b>373</b>
1	1	2	1	1	1	2	–	–	–	–
2	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–
3	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–
9	–	1	–	–	1	–	–	–	–	–
10	–	–	–	–	–	–	–	3	1	–
11	–	–	3	–	1	–	–	1	–	–
12	2	4	3	1	6	–	1	–	–	–
13	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–
14	1	–	4	–	–	–	2	1	–	–
15	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–
16	4	15	3	6	–	–	1	–	1	–
17	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–
18	3	3	2	2	2	1	3	1	–	–
19	–	1	–	–	–	–	1	–	–	–
22	54	40	27	35	28	21	21	23	10	16
23	3	4	3	4	1	3	–	2	3	1
24	27	29	20	24	37	26	38	12	9	23
25	–	–	–	–	1	–	–	–	2	–
26	42	14	19	15	14	14	12	16	6	12
28	71	91	156	79	84	75	40	49	58	56
29	122	230	261	195	209	193	162	168	141	180
30	6	4	9	7	18	17	13	2	–	5
33	13	12	16	16	13	15	6	11	9	12
34	6	2	–	–	3	4	–	3	4	2
35	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–
37	18	10	11	11	13	7	12	7	8	15
38	26	26	27	17	36	36	45	37	33	40
39	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1
41	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–
42-1	–	1	–	1	4	2	–	–	1	–
42-2	–	1	–	–	–	–	–	–	1	–
44	2	1	1	1	1	2	2	–	1	1
45	3	2	1	7	2	3	8	4	3	6
46	2	6	3	2	1	2	1	–	4	1
47	7	3	4	4	7	2	5	3	5	2

na 100 000 pracujúcich osôb / per 100 000 employees

<b>Spolu / Total</b>	<b>18,6</b>	<b>21,9</b>	<b>24,4</b>	<b>17,6</b>	<b>20,4</b>	<b>18,3</b>	<b>16,1</b>	<b>14,8</b>	<b>12,9</b>	<b>15,8</b>
----------------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------

**T 2 POČET NOVOPRIZNANÝCH CHORÔB Z POVOLANIA PODĽA ÚZEMIA ZDRAVOTNÍCKEHO ZARIADENIA**  
**NUMBER OF NEWLY GRANTED OCCUPATIONAL DISEASES ACCORDING TO RESIDENCE OF HEALTH CARE FACILITY**

Číslo choroby <i>Number of disease</i>	Slovenská republika			Kraj / Region							
	spolu <i>total</i>	muži <i>males</i>	ženy <i>females</i>	BL	TA	TC	NI	ZI	BC	PV	KI
<b>Úhrn / Sum</b>	<b>373</b>	<b>244</b>	<b>129</b>	<b>22</b>	<b>2</b>	<b>17</b>	<b>6</b>	<b>77</b>	<b>108</b>	<b>14</b>	<b>127</b>
<b>22</b>	<b>16</b>	<b>13</b>	<b>3</b>	-	-	<b>6</b>	-	<b>7</b>	<b>3</b>	-	-
22-1	1	1	-	-	-	-	-	-	1	-	-
22-6	6	6	-	-	-	-	-	5	1	-	-
22-8	1	-	1	-	-	1	-	-	-	-	-
22-11	2	-	2	-	-	1	-	-	1	-	-
22-17	6	6	-	-	-	4	-	2	-	-	-
<b>23</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	-	-	-	-	-	-	-	-	<b>1</b>
<b>24</b>	<b>23</b>	<b>4</b>	<b>19</b>	-	<b>1</b>	-	-	<b>2</b>	<b>10</b>	<b>5</b>	<b>5</b>
<b>26</b>	<b>12</b>	<b>8</b>	<b>4</b>	-	-	-	<b>6</b>	<b>1</b>	<b>4</b>	-	<b>1</b>
<b>28</b>	<b>56</b>	<b>55</b>	<b>1</b>	<b>2</b>	-	<b>1</b>	-	<b>4</b>	<b>16</b>	<b>1</b>	<b>32</b>
28-1	13	12	1	1	-	-	-	1	1	1	9
28-2	17	17	-	1	-	-	-	-	2	-	14
28-3	26	26	-	-	-	1	-	3	13	-	9
<b>29</b>	<b>180</b>	<b>99</b>	<b>81</b>	<b>15</b>	<b>1</b>	<b>7</b>	-	<b>51</b>	<b>54</b>	<b>4</b>	<b>48</b>
29-1	2	-	2	-	-	-	-	1	-	-	1
29-2	85	41	44	9	1	4	-	30	10	-	31
29-3	2	2	-	-	-	-	-	-	-	-	2
29-4	91	56	35	6	-	3	-	20	44	4	14
<b>30</b>	<b>5</b>	<b>1</b>	<b>4</b>	-	-	-	-	-	<b>5</b>	-	-
<b>33</b>	<b>12</b>	<b>12</b>	-	-	-	<b>1</b>	-	<b>2</b>	<b>5</b>	-	<b>4</b>
33-1	6	6	-	-	-	1	-	1	1	-	3
33-2	1	1	-	-	-	-	-	1	-	-	-
33-3	3	3	-	-	-	-	-	-	2	-	1
33-4	2	2	-	-	-	-	-	-	2	-	-
<b>34</b>	<b>2</b>	<b>2</b>	-	-	-	-	-	<b>1</b>	-	-	<b>1</b>
34-1	1	1	-	-	-	-	-	1	-	-	-
34-2	1	1	-	-	-	-	-	-	-	-	1
<b>37</b>	<b>15</b>	<b>7</b>	<b>8</b>	<b>2</b>	-	-	-	<b>6</b>	-	<b>1</b>	<b>6</b>
37-1	9	4	5	1	-	-	-	5	-	1	2
37-4	2	1	1	-	-	-	-	-	-	-	2
37-6	1	-	1	-	-	-	-	-	-	-	1
37-7	3	2	1	1	-	-	-	1	-	-	1
<b>38</b>	<b>40</b>	<b>35</b>	<b>5</b>	-	-	<b>2</b>	-	<b>1</b>	<b>10</b>	<b>3</b>	<b>24</b>
<b>39</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	-	<b>1</b>	-	-	-	-	-	-	-
<b>44</b>	<b>1</b>	-	<b>1</b>	<b>1</b>	-	-	-	-	-	-	-
<b>45</b>	<b>6</b>	<b>3</b>	<b>3</b>	<b>1</b>	-	-	-	-	<b>1</b>	-	<b>4</b>
<b>46</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	-	-	-	-	-	-	-	-	<b>1</b>
<b>47</b>	<b>2</b>	<b>2</b>	-	-	-	-	-	<b>2</b>	-	-	-

**T 3 POČET NOVOPRIZNANÝCH CHORÔB Z POVOLANIA PODĽA VEKOVÝCH SKUPÍN**  
**NUMBER OF NEWLY GRANTED OCCUPATIONAL DISEASES BY THE AGE GROUPS**

Číslo choroby Number of disease	Spolu Total	v tom veková skupina / including at age									
		20 – 24	25 – 29	30 – 34	35 – 39	40 – 44	45 – 49	50 – 54	55 – 59	60 – 64	65+
<b>Úhrn / Sum</b>	<b>373</b>	<b>5</b>	<b>6</b>	<b>9</b>	<b>29</b>	<b>42</b>	<b>70</b>	<b>85</b>	<b>98</b>	<b>21</b>	<b>8</b>
<b>22</b>	<b>16</b>	<b>3</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>3</b>	<b>1</b>	<b>4</b>	<b>1</b>	<b>2</b>	–	–
22-1	1	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–
22-6	6	3	–	1	–	–	1	–	1	–	–
22-8	1	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–
22-11	2	–	1	–	–	–	–	1	–	–	–
22-17	6	–	–	–	1	1	3	–	1	–	–
<b>23</b>	<b>1</b>	–	–	–	–	–	–	–	<b>1</b>	–	–
<b>24</b>	<b>23</b>	–	<b>1</b>	<b>2</b>	<b>2</b>	<b>1</b>	<b>8</b>	<b>1</b>	<b>6</b>	<b>1</b>	<b>1</b>
<b>26</b>	<b>12</b>	–	<b>2</b>	<b>1</b>	–	–	<b>1</b>	<b>3</b>	<b>4</b>	<b>1</b>	–
<b>28</b>	<b>56</b>	–	–	–	<b>4</b>	<b>14</b>	<b>9</b>	<b>11</b>	<b>14</b>	<b>4</b>	–
28-1	13	–	–	–	1	4	1	1	5	1	–
28-2	17	–	–	–	2	4	4	4	2	1	–
28-3	26	–	–	–	1	6	4	6	7	2	–
<b>29</b>	<b>180</b>	–	–	<b>2</b>	<b>16</b>	<b>20</b>	<b>36</b>	<b>56</b>	<b>48</b>	<b>2</b>	–
29-1	2	–	–	–	–	–	–	1	1	–	–
29-2	85	–	–	–	8	12	15	31	17	2	–
29-3	2	–	–	–	–	–	–	1	1	–	–
29-4	91	–	–	2	8	8	21	23	29	–	–
<b>30</b>	<b>5</b>	–	–	–	–	<b>3</b>	<b>2</b>	–	–	–	–
<b>33</b>	<b>12</b>	–	–	–	–	<b>1</b>	–	<b>4</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>5</b>
33-1	6	–	–	–	–	–	–	1	–	1	4
33-2	1	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–
33-3	3	–	–	–	–	1	–	1	–	–	1
33-4	2	–	–	–	–	–	–	2	–	–	–
<b>34</b>	<b>2</b>	–	–	–	–	–	–	<b>1</b>	–	<b>1</b>	–
34-1	1	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–
34-2	1	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–
<b>37</b>	<b>15</b>	<b>1</b>	–	<b>2</b>	<b>3</b>	–	<b>2</b>	<b>2</b>	<b>4</b>	<b>1</b>	–
37-1	9	1	–	1	3	–	2	1	1	–	–
37-4	2	–	–	–	–	–	–	–	2	–	–
37-6	1	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–
37-7	3	–	–	1	–	–	–	1	–	1	–
<b>38</b>	<b>40</b>	–	–	–	–	<b>1</b>	<b>6</b>	<b>5</b>	<b>16</b>	<b>10</b>	<b>2</b>
<b>39</b>	<b>1</b>	–	<b>1</b>	–	–	–	–	–	–	–	–
<b>44</b>	<b>1</b>	–	–	–	–	–	<b>1</b>	–	–	–	–
<b>45</b>	<b>6</b>	–	<b>1</b>	<b>1</b>	–	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	–	–
<b>46</b>	<b>1</b>	–	–	–	–	–	–	–	<b>1</b>	–	–
<b>47</b>	<b>2</b>	<b>1</b>	–	–	<b>1</b>	–	–	–	–	–	–

**T 4 POČET NOVOPRIZNANÝCH CHORÔB Z POVOLANIA PODĽA SEKCIÍ KLASIFIKÁCIE EKONOMICKÝCH ČINNOSTÍ**

NUMBER OF NEWLY GRANTED OCCUPATIONAL DISEASES BY SECTION OF ECONOMIC ACTIVITIES

Číslo choroby Number of disease	Spolu Total	v tom podľa ekonomických činností SK NACE Rev. 2 in that by economic activities NACE Rev. 2													
		A	B	C	D	E	F	G	H	N	O	P	Q	S	U
<b>Úhrn / Sum</b>	<b>373</b>	<b>36</b>	<b>68</b>	<b>201</b>	<b>4</b>	<b>2</b>	<b>20</b>	<b>3</b>	<b>5</b>	<b>4</b>	<b>2</b>	<b>2</b>	<b>23</b>	<b>2</b>	<b>1</b>
<b>22</b>	<b>16</b>	-	-	<b>16</b>	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
22-1	1	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
22-6	6	-	-	6	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
22-8	1	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
22-11	2	-	-	2	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
22-17	6	-	-	6	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>23</b>	<b>1</b>	-	<b>1</b>	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>24</b>	<b>23</b>	<b>1</b>	-	-	-	<b>1</b>	-	-	-	-	<b>1</b>	-	<b>20</b>	-	-
<b>26</b>	<b>12</b>	<b>8</b>	-	<b>2</b>	-	-	<b>1</b>	-	-	<b>1</b>	-	-	-	-	-
<b>28</b>	<b>56</b>	<b>13</b>	<b>22</b>	<b>12</b>	-	<b>1</b>	<b>4</b>	-	<b>2</b>	<b>1</b>	-	-	-	-	<b>1</b>
28-1	13	3	4	4	-	1	-	-	1	-	-	-	-	-	-
28-2	17	4	6	3	-	-	2	-	1	-	-	-	-	-	1
28-3	26	6	12	5	-	-	2	-	-	1	-	-	-	-	-
<b>29</b>	<b>180</b>	<b>8</b>	<b>30</b>	<b>118</b>	<b>1</b>	-	<b>12</b>	<b>3</b>	<b>3</b>	-	-	<b>1</b>	<b>3</b>	<b>1</b>	-
29-1	2	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-	1	-	-
29-2	85	2	11	62	-	-	6	1	-	-	-	1	1	1	-
29-3	2	-	1	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
29-4	91	6	18	55	-	-	6	2	3	-	-	-	1	-	-
<b>30</b>	<b>5</b>	-	-	<b>5</b>	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>33</b>	<b>12</b>	-	<b>7</b>	<b>5</b>	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
33-1	6	-	3	3	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
33-2	1	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
33-3	3	-	2	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
33-4	2	-	2	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>34</b>	<b>2</b>	-	-	<b>1</b>	<b>1</b>	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
34-1	1	-	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
34-2	1	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>37</b>	<b>15</b>	<b>2</b>	-	<b>11</b>	-	-	-	-	-	<b>1</b>	-	-	-	<b>1</b>	-
37-1	9	-	-	8	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	-
37-4	2	2	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
37-6	1	-	-	-	-	-	-	-	-	1	-	-	-	-	-
37-7	3	-	-	3	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>38</b>	<b>40</b>	<b>4</b>	<b>8</b>	<b>23</b>	<b>2</b>	-	<b>2</b>	-	-	<b>1</b>	-	-	-	-	-
<b>39</b>	<b>1</b>	-	-	<b>1</b>	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>44</b>	<b>1</b>	-	-	<b>1</b>	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>45</b>	<b>6</b>	-	-	<b>5</b>	-	-	-	-	-	-	-	<b>1</b>	-	-	-
<b>46</b>	<b>1</b>	-	-	-	-	-	<b>1</b>	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>47</b>	<b>2</b>	-	-	<b>1</b>	-	-	-	-	-	-	<b>1</b>	-	-	-	-

**ŠTATISTICKÁ KLASIFIKÁCIA EKONOMICKÝCH ČINNOSTÍ SK NACE REV. 2 (SEKCIE)**  
**STATISTICAL CLASSIFICATION OF ECONOMIC ACTIVITIES NACE REV.2**

<i>Sekcia Section</i>	<i>Názov</i>	<i>Title</i>
A	Poľnohospodárstvo, lesníctvo a rybolov	<i>Agriculture, forestry and fishing</i>
B	Ťažba a dobývanie	<i>Mining and quarrying</i>
C	Priemyselná výroba	<i>Manufacturing</i>
D	Dodávka elektriny, plynu, pary a studeného vzduchu	<i>Electricity, gas, steam and air conditioning supply</i>
E	Dodávka vody; čistenie a odvod odpadových vôd, odpady a služby odstraňovania odpadov	<i>Water supply, sewerage, waste management and remediation activities</i>
F	Stavebníctvo	<i>Construction</i>
G	Veľkoobchod a maloobchod; oprava motorových vozidiel a motocyklov	<i>Wholesale and retail trade; repair of motor vehicles and motorcycles</i>
H	Doprava a skladovanie	<i>Transportation and storage</i>
I	Ubytovacie a stravovacie služby	<i>Accommodation and food service activities</i>
J	Informácie a komunikácia	<i>Information and communication</i>
K	Finančné a poisťovacie činnosti	<i>Financial and insurance activities</i>
L	Činnosti v oblasti nehnuteľností	<i>Real estate activities</i>
M	Odborné, vedecké a technické činnosti	<i>Professional, scientific and technical activities</i>
N	Administratívne a podporné služby	<i>Administrative and support service activities</i>
O	Verejná správa a obrana; povinné sociálne zabezpečenie	<i>Public administration and defence; compulsory social security</i>
P	Vzdelávanie	<i>Education</i>
Q	Zdravotníctvo a sociálna pomoc	<i>Human health and social work activities</i>
R	Umenie, zábava a rekreácia	<i>Arts, entertainment and recreation</i>
S	Ostatné činnosti	<i>Other service activities</i>
T	Činnosti domácností ako zamestnávateľov; nediferencované činnosti v domácnostiach produkujúce tovary a služby na vlastné použitie	<i>Household activities as employers; undifferentiated goods and service-producing activities of household for own use</i>
U	Činnosti extrateritoriálnych organizácií a združení	<i>Activities of extraterritorial organisations and bodies</i>

**T 5 POČET NOVOPRIZNANÝCH CHORÔB Z POVOLANIA PODĽA DIVÍZIÍ KLASIFIKÁCIE EKONOMICKÝCH ČINNOSTÍ**  
**NUMBER OF NEWLY GRANTED OCCUPATIONAL DISEASES BY DIVISION OF ECONOMIC ACTIVITIES**

Ekonomické činnosti SK NACE Rev. 2			Číslo choroby	Počet prípadov
<b>Úhrn / Sum</b>				<b>373</b>
A	01	Pestovanie plodín a chov zvierat, poľovníctvo a služby s tým súvisiace <i>Crop and animal production, hunting and related service activities</i>	<b>spolu</b>	<b>13</b>
			26	2
			29-2	1
			29-4	6
			37-4	2
			38	2
	02	Lesníctvo a ťažba dreva <i>Forestry and logging</i>	<b>total</b>	<b>23</b>
			24	1
			26	6
			28-1	3
			28-2	4
			28-3	6
			29-2	1
			38	2
B	05	Ťažba uhlia a lignitu <i>Mining of coal and lignite</i>	<b>spolu</b>	<b>44</b>
			28-2	2
			28-3	9
			29-2	9
			29-4	17
			33-1	2
			33-3	1
			33-4	2
			38	2
			<b>total</b>	<b>7</b>
	07	Dobývanie kovových rúd <i>Mining of metal ores</i>	28-1	2
			28-2	2
			29-2	1
			29-3	1
			33-3	1
	08	Iná ťažba a dobývanie <i>Other mining and quarrying</i>	<b>spolu</b>	<b>16</b>
			23	1
			28-1	2
			28-2	2
			28-3	3

**T 5 POČET NOVOPRIZNANÝCH CHORÔB Z POVOLANIA PODĽA DIVÍZIÍ KLASIFIKÁCIE EKONOMICKÝCH ČINNOSTÍ**

NUMBER OF NEWLY GRANTED OCCUPATIONAL DISEASES BY DIVISION OF ECONOMIC ACTIVITIES

1. pokračovanie

1<sup>st</sup> continuation

<i>Economic activities NACE Rev. 2</i>			<i>Number of disease</i>	<i>Number of cases</i>
B	09	Pomocné činnosti pri ťažbe <i>Support activities for mining</i>	29-2	1
			29-4	1
			38	6
			<b>spolu</b>	<b>1</b>
			33-1	1
C	10	Výroba potravín <i>Manufacture of food products</i>	<b>total</b>	<b>28</b>
			29-2	5
			29-4	6
			37-1	8
			37-7	2
			38	1
			44	1
			45	5
	13	Výroba textilu <i>Manufacture of textiles</i>	<b>spolu</b>	<b>10</b>
			29-2	6
			29-4	4
	14	Výroba odevov <i>Manufacture of wearing apparel</i>	<b>total</b>	<b>2</b>
			29-2	1
			29-4	1
	15	Výroba kože a kožených výrobkov <i>Manufacture of leather and related products</i>	<b>spolu</b>	<b>10</b>
			29-1	1
			29-2	7
			29-4	2
	16	Spracovanie dreva a výroba výrobkov z dreva a korku okrem nábytku; výroba predmetov zo slamy a prútia <i>Manufacture of wood and of products of wood and cork, except furniture; manufacture of articles of straw and plaiting materials</i>	<b>total</b>	<b>6</b>
			26	1
			28-3	2
			29-2	2
			29-4	1
			29-4	1
	17	Výroba papiera a papierových výrobkov <i>Manufacture of paper and paper products</i>	<b>spolu</b>	<b>2</b>
			29-4	1
			38	1
	18	Tlač a reprodukcia záznamových médií <i>Printing and reproduction of recorded media</i>	<b>total</b>	<b>2</b>
29-2			2	



**T 5 POČET NOVOPRIZNANÝCH CHORÔB Z POVOLANIA PODĽA DIVÍZIÍ KLASIFIKÁCIE EKONOMICKÝCH ČINNOSTÍ**

NUMBER OF NEWLY GRANTED OCCUPATIONAL DISEASES BY DIVISION OF ECONOMIC ACTIVITIES

2. pokračovanie

2<sup>nd</sup> continuation

Ekonomické činnosti SK NACE Rev. 2			Číslo choroby	Počet prípadov
C	19	Výroba koksu a rafinovaných ropných produktov	<b>spolu</b>	<b>1</b>
		<i>Manufacture of coke and refined petroleum products</i>	38	1
	20	Výroba chemikálií a chemických produktov <i>Manufacture of chemicals and chemical products</i>	<b>total</b>	<b>2</b>
			29-4	1
			47	1
	21	Výroba základných farmaceutických výrobkov a farmaceutických prípravkov <i>Manufacture of basic pharmaceutical products and pharmaceutical preparations</i>	<b>spolu</b>	<b>3</b>
			26	1
			29-4	2
	22	Výroba výrobkov z gumeny a plastu <i>Manufacture of rubber and plastic products</i>	<b>total</b>	<b>5</b>
			22-11	1
			29-2	1
			29-4	2
			38	1
	23	Výroba ostatných nekovových minerálnych výrobkov <i>Manufacture of other non-metallic mineral products</i>	<b>spolu</b>	<b>32</b>
			29-2	7
			29-4	14
			30	5
			33-1	1
			38	5
	24	Výroba a spracovanie kovov <i>Manufacture of basic metals</i>	<b>total</b>	<b>45</b>
			22-6	4
			22-8	1
			22-17	5
			28-1	3
28-2			2	
28-3			1	
29-2			12	
29-4			3	
33-1			1	
33-2			1	
33-3			1	
37-7	1			
38	10			

**T 5 POČET NOVOPRIZNANÝCH CHORÔB Z POVOLANIA PODĽA DIVÍZIÍ KLASIFIKÁCIE EKONOMICKÝCH ČINNOSTÍ**

NUMBER OF NEWLY GRANTED OCCUPATIONAL DISEASES BY DIVISION OF ECONOMIC ACTIVITIES

3. pokračovanie

3<sup>rd</sup> continuation

<i>Economic activities NACE Rev. 2</i>		<i>Number of disease</i>	<i>Number of cases</i>	
C	25	Výroba kovových konštrukcií okrem strojov a zariadení <i>Manufacture of fabricated metal products, except machinery and equipment</i>	<b>spolu</b>	<b>12</b>
			28-3	1
			29-2	3
			29-4	5
			33-1	1
			38	2
	26	Výroba počítačových, elektronických a optických výrobkov <i>Manufacture of computer, electronic and optical products</i>	<b>total</b>	<b>1</b>
			29-4	1
	27	Výroba elektrických zariadení <i>Manufacture of electrical equipment</i>	<b>spolu</b>	<b>4</b>
			22-6	1
			29-2	2
			29-4	1
	28	Výroba strojov a zariadení i. n. <i>Manufacture of machinery and equipment n. e. c.</i>	<b>total</b>	<b>8</b>
			22-1	1
			22-6	1
			22-17	1
			28-2	1
			29-2	3
			38	1
	29	Výroba motorových vozidiel, návesov a prívesov <i>Manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers</i>	<b>spolu</b>	<b>16</b>
			22-11	1
			28-1	1
			29-2	7
		29-4	6	
		39	1	
31	Výroba nábytku <i>Manufacture of furniture</i>	<b>total</b>	<b>4</b>	
		29-2	1	
		29-4	3	
32	Iná výroba <i>Other manufacturing</i>	<b>spolu</b>	<b>7</b>	
		28-3	1	
		29-2	3	
		29-4	2	
		34-2	1	
33	Oprava a inštalácia strojov a prístrojov <i>Repair and installation of machinery and equipment</i>	<b>total</b>	<b>1</b>	
		38	1	

**T 5 POČET NOVOPRIZNANÝCH CHORÔB Z POVOLANIA PODĽA DIVÍZIÍ KLASIFIKÁCIE EKONOMICKÝCH ČINNOSTÍ**

NUMBER OF NEWLY GRANTED OCCUPATIONAL DISEASES BY DIVISION OF ECONOMIC ACTIVITIES

4. pokračovanie

4<sup>th</sup> continuation

Ekonomické činnosti SK NACE Rev. 2			Číslo choroby	Počet prípadov
D	35	Dodávka elektriny, plynu, pary a studeného vzduchu <i>Electricity, gas, steam and air conditioning supply</i>	<b>spolu</b>	<b>4</b>
			29-3	1
			34-1	1
			38	2
E	37	Čistenie a odvod odpadových vôd <i>Sewerage</i>	<b>total</b>	<b>1</b>
			24	1
	39	Ozdravovacie činnosti a ostatné činnosti nakladania s odpadom <i>Remediation activities and other waste management services</i>	<b>spolu</b>	<b>1</b>
			28-1	1
F	41	Výstavba budov <i>Construction of buildings</i>	<b>total</b>	<b>4</b>
				1
				1
				2
	42	Inžinierske stavby <i>Civil engineering</i>	<b>spolu</b>	<b>2</b>
				1
				1
	43	Špecializované stavebné práce <i>Specialised construction activities</i>	<b>total</b>	<b>14</b>
				2
				6
				3
				2
			46	1
G	45	Veľkoobchod a maloobchod a oprava motorových vozidiel a motocyklov <i>Wholesale and retail trade and repair of motor vehicles and motorcycles</i>	<b>spolu</b>	<b>2</b>
			29-4	2
	47	Maloobchod okrem motorových vozidiel a motocyklov <i>Retail trade, except of motor vehicles and motorcycles</i>	<b>total</b>	<b>1</b>
			29-2	1
H	49	Pozemná doprava a doprava potrubím <i>Land transport and transport via pipelines</i>	<b>spolu</b>	<b>4</b>
				1
				1
				2
	53	Poštové služby a služby kuriérov <i>Post and courier services</i>	<b>total</b>	<b>1</b>
			1	

**T 5 POČET NOVOPRIZNANÝCH CHORÔB Z POVOLANIA PODĽA DIVÍZIÍ KLASIFIKÁCIE EKONOMICKÝCH ČINNOSTÍ**

NUMBER OF NEWLY GRANTED OCCUPATIONAL DISEASES BY DIVISION OF ECONOMIC ACTIVITIES

dokončenie

End of table

<i>Economic activities NACE Rev. 2</i>			<i>Number of disease</i>	<i>Number of cases</i>
N	78	Sprostredkovanie práce <i>Employment activities</i>	<b>spolu</b> 28-3	<b>1</b> 1
	81	Činnosti súvisiace s údržbou zariadení a krajinnou úpravou <i>Services to buildings and landscape activities</i>	<b>total</b>	<b>3</b>
			26	1
			37-6	1
			38	1
O	84	Verejná správa a obrana; povinné sociálne zabezpečenie <i>Public administration and defence; compulsory social security</i>	<b>spolu</b> 24 47	<b>2</b> 1 1
P	85	Vzdelávanie <i>Education</i>	<b>total</b> 29-2 45	<b>2</b> 1 1
Q	86	Zdravotníctvo <i>Human health activities</i>	<b>spolu</b>	<b>20</b>
			24	17
			29-1	1
			29-2	1
	88	Sociálna práca bez ubytovania <i>Social work without accommodation</i>	<b>total</b>	<b>3</b>
			24	3
S	96	Ostatné osobné služby <i>Other personal service activities</i>	<b>spolu</b> 29-2 37-1	<b>2</b> 1 1
U	99	Činnosti extrateritoriálnych organizácií a združení <i>Activities of extraterritorial organisations and bodies</i>	<b>total</b> 28-2	<b>1</b> 1

**T 6 POČET NOVOPRIZNANÝCH CHORÔB Z POVOLANIA PODĽA SÍDLA ORGANIZÁCIE VZNIKNUTEJ CHOROBY Z POVOLANIA, POHLAVIA A VEKOVÝCH SKUPÍN**

NUMBER OF NEWLY GRANTED OCCUPATIONAL DISEASES ACCORDING TO RESIDENCE OF ORGANIZATION WHERE THE OCCUPATIONAL DISEASE WAS EMERGED, SEX AND AGE GROUPS

Územie	Pohlavie	Spolu Total	v tom veková skupina				
			20 – 24	25 – 29	30 – 34	35 – 39	40 – 44
<b>Slovenská republika</b>	<b>spolu</b>	<b>373</b>	<b>5</b>	<b>6</b>	<b>9</b>	<b>29</b>	<b>42</b>
	<b>muži</b>	<b>244</b>	<b>5</b>	<b>3</b>	<b>6</b>	<b>21</b>	<b>29</b>
	<b>ženy</b>	<b>129</b>	<b>–</b>	<b>3</b>	<b>3</b>	<b>8</b>	<b>13</b>
Bratislavský kraj	<i>total</i>	14	–	–	–	1	3
	<i>males</i>	8	–	–	–	1	3
	<i>females</i>	6	–	–	–	–	–
Trnavský kraj	spolu	14	–	1	1	2	2
	muži	7	–	1	–	1	1
	ženy	7	–	–	1	1	1
Trenčiansky kraj	<i>total</i>	45	1	1	2	3	5
	<i>males</i>	28	1	–	2	1	3
	<i>females</i>	17	–	1	–	2	2
Nitriansky kraj	spolu	10	–	2	–	1	–
	muži	7	–	1	–	1	–
	ženy	3	–	1	–	–	–
Žilinský kraj	<i>total</i>	50	4	–	3	6	4
	<i>males</i>	30	4	–	2	5	3
	<i>females</i>	20	–	–	1	1	1
Banskobystrický kraj	spolu	123	–	1	1	10	18
	muži	92	–	–	1	8	15
	ženy	31	–	1	–	2	3
Prešovský kraj	<i>total</i>	35	–	–	2	1	4
	<i>males</i>	13	–	–	1	1	1
	<i>females</i>	22	–	–	1	–	3
Košícký kraj	spolu	81	–	1	–	5	6
	muži	58	–	1	–	3	3
	ženy	23	–	–	–	2	3
Neudané	<i>total</i>	1	–	–	–	–	–
	<i>males</i>	1	–	–	–	–	–
	<i>females</i>	–	–	–	–	–	–

**T 6 POČET NOVOPRIZNANÝCH CHORÔB Z POVOLANIA PODĽA SÍDLA ORGANIZÁCIE VZNIKNUTEJ CHOROBY Z POVOLANIA, POHLAVIA A VEKOVÝCH SKUPÍN**

NUMBER OF NEWLY GRANTED OCCUPATIONAL DISEASES ACCORDING TO RESIDENCE OF ORGANIZATION WHERE THE OCCUPATIONAL DISEASE WAS EMERGED, SEX AND AGE GROUPS

dokončenie

End of table

<i>including age group</i>					Sex	Region
45 – 49	50 – 54	55 – 59	60 – 64	65+		
<b>70</b>	<b>85</b>	<b>98</b>	<b>21</b>	<b>8</b>	<b>spolu</b>	<b>Slovenská republika</b>
<b>44</b>	<b>53</b>	<b>56</b>	<b>19</b>	<b>8</b>	<b>muži</b>	
<b>26</b>	<b>32</b>	<b>42</b>	<b>2</b>	<b>–</b>	<b>ženy</b>	
5	2	2	1	–	<i>total</i>	Bratislavský kraj
2	1	–	1	–	<i>males</i>	
3	1	2	–	–	<i>females</i>	
2	4	2	–	–	spolu	Trnavský kraj
1	3	–	–	–	muži	
1	1	2	–	–	ženy	
8	14	10	–	1	<i>total</i>	Trenčiansky kraj
5	8	7	–	1	<i>males</i>	
3	6	3	–	–	<i>females</i>	
2	2	3	–	–	spolu	Nitriansky kraj
1	2	2	–	–	muži	
1	–	1	–	–	ženy	
8	9	13	3	–	<i>total</i>	Žilinský kraj
3	3	7	3	–	<i>males</i>	
5	6	6	–	–	<i>females</i>	
25	27	34	6	1	spolu	Banskobystrický kraj
19	23	19	6	1	muži	
6	4	15	–	–	ženy	
7	8	10	2	1	<i>total</i>	Prešovský kraj
1	2	5	1	1	<i>males</i>	
6	6	5	1	–	<i>females</i>	
13	19	23	9	5	spolu	Košický kraj
12	11	15	8	5	muži	
1	8	8	1	–	ženy	
–	–	1	–	–	<i>total</i>	<i>Undefined</i>
–	–	1	–	–	<i>males</i>	
–	–	–	–	–	<i>females</i>	

**T 7 POČET HLÁSENÝCH CHOROŤ Z POVOLANIA A OHROZENÍ CHOROUBOU Z POVOLANIA PODĽA  
KLASIFIKÁCIE ZAMESTNANÍ A POHLAVIA**  
NUMBER OF REPORTED OCCUPATIONAL DISEASES AND THREATS OF OCCUPATIONAL DISEASES  
ACCORDING TO CLASSIFICATION OF OCCUPATIONS AND SEX

Klasifikácia zamestnaní SK ISCO-08		Spolu	Muži	Ženy
<b>Úhrn Sum</b>		<b>429</b>	<b>284</b>	<b>145</b>
<b>1</b>	<b>Zákonodarcovia, riadiaci pracovníci Managers</b>	<b>1</b>	<b>–</b>	<b>1</b>
12	Riadiaci pracovníci (manažéri) administratívnych, podporných a obchodných činností / <i>Administrative and commercial managers</i>	1	–	1
<b>2</b>	<b>Špecialisti Professionals</b>	<b>13</b>	<b>1</b>	<b>12</b>
22	Špecialisti v zdravotníctve <i>Health professionals</i>	12	–	12
23	Pedagogickí a odborní pracovníci vo výchove a vzdelávaní <i>Teaching professionals</i>	1	1	–
<b>3</b>	<b>Technici a odborní pracovníci Technicians and associate professionals</b>	<b>13</b>	<b>2</b>	<b>11</b>
32	Odborní pracovníci v zdravotníctve <i>Health associate professionals</i>	10	1	9
34	Odborní pracovníci v oblasti práva, sociálnych vecí a kultúry a podobní pracovníci <i>Legal, social, cultural and related associate professionals</i>	3	1	2
<b>5</b>	<b>Pracovníci v službách a obchode Service and sales workers</b>	<b>6</b>	<b>–</b>	<b>6</b>
51	Pracovníci v osobných službách <i>Personal service workers</i>	3	–	3
52	Predavači <i>Sales workers</i>	2	–	2
53	Pracovníci v oblasti osobnej starostlivosti <i>Personal care workers</i>	1	–	1
<b>6</b>	<b>Kvalifikovaní pracovníci v poľnohospodárstve, lesníctve a rybníctve / Skilled agricultural, forestry and fishery workers</b>	<b>32</b>	<b>25</b>	<b>7</b>
61	Kvalifikovaní pracovníci v poľnohospodárstve (trhovo orientovaní) <i>Market-oriented skilled agricultural workers</i>	14	9	5
62	Kvalifikovaní pracovníci v lesníctve, rybníctve a poľovníctve (trhovo orientovaní) <i>Market-oriented skilled forestry, fishery and hunting workers</i>	16	15	1
63	Farmári, chovatelia rýb, poľovníci a zberači úrody <i>Subsistence farmers, fishers, hunters and gatherers</i>	2	1	1
<b>7</b>	<b>Kvalifikovaní pracovníci a remeselníci Craft and related trades workers</b>	<b>214</b>	<b>141</b>	<b>73</b>
71	Kvalifikovaní stavební pracovníci a remeselníci okrem elektrikárov <i>Building and related trades workers, excluding electricians</i>	34	34	–
72	Kvalifikovaní pracovníci v hutníctve, strojárstve a podobní pracovníci <i>Metal, machinery and related trades workers</i>	90	76	14
73	Umeleckí a ruční remeselníci a tlačiar <i>Handicraft and printing workers</i>	24	13	11

**T 7 POČET HLÁSENÝCH CHORÔB Z POVOLANIA A OHROZENÍ CHOROUBOU Z POVOLANIA PODĽA  
KLASIFIKÁCIE ZAMESTNANÍ A POHLAVIA**  
NUMBER OF REPORTED OCCUPATIONAL DISEASES AND THREATS OF OCCUPATIONAL DISEASES  
ACCORDING TO CLASSIFICATION OF OCCUPATIONS AND SEX

dokončenie

End of table

<i>Classification of occupations ISCO-08</i>		<i>Total</i>	<i>Males</i>	<i>Females</i>
74	Elektrikári a elektronici <i>Electrical and electronics trades workers</i>	8	6	2
75	Spracovatelia a výrobcovia potravinárskych výrobkov, výrobkov z dreva a odevov / <i>Food processing, wood working, garment and other craft and related trades workers</i>	58	12	46
<b>8</b>	<b>Operátori a montéri strojov a zariadení</b> <b><i>Plant and machine operators, and assemblers</i></b>	<b>92</b>	<b>67</b>	<b>25</b>
81	Operátori stacionárnych strojov a zariadení <i>Stationary plant and machine operators</i>	47	35	12
82	Montážni pracovníci <i>Assemblers</i>	26	15	11
83	Vodiči a obsluha pojazdných strojových zariadení <i>Drivers and mobile plant operators</i>	19	17	2
<b>9</b>	<b>Pomocní a nekvalifikovaní pracovníci</b> <b><i>Elementary occupations</i></b>	<b>55</b>	<b>45</b>	<b>10</b>
91	Upratovači a pomocníci <i>Cleaners and helpers</i>	3	–	3
92	Pomocní pracovníci v poľnohospodárstve, lesníctve a rybárstve <i>Agricultural, forestry and fishery labourers</i>	6	5	1
93	Pomocní pracovníci v ťažbe, stavebníctve, výrobe a doprave <i>Labourers in mining, construction, manufacturing and transport</i>	40	38	2
94	Pomocní pracovníci pri príprave jedla <i>Food preparation assistants</i>	5	1	4
96	Pracovníci pri likvidácii odpadu a ostatní nekvalifikovaní pracovníci <i>Refuse workers and other elementary workers</i>	1	1	–
<b>0</b>	<b>Prislušníci ozbrojených síl</b> <b><i>Armed forces occupations</i></b>	<b>3</b>	<b>3</b>	<b>–</b>
01	Dôstojníci ozbrojených síl <i>Commissioned armed forces officers</i>	3	3	–



**T 8 POČET HLÁSENÝCH CHORÔB Z POVOLANIA A OHROZENÍ CHOROUBOU Z POVOLANIA PODĽA  
KLASIFIKÁCIE ZAMESTNANÍ, CHOROBY Z POVOLANIA A POHLAVIA**  
NUMBER OF REPORTED OCCUPATIONAL DISEASES AND THREATS OF OCCUPATIONAL DISEASES  
ACCORDING TO CLASSIFICATION OF OCCUPATIONS, OCCUPATIONAL DISEASES AND SEX

Klasifikácia zamestnaní SK ISCO-08		Číslo choroby	Počet prípadov		
			spolu	muži	ženy
<b>Úhrn / Sum</b>			<b>429</b>	<b>284</b>	<b>145</b>
12	Riadiaci pracovníci (manažéri) administratívnych, podporných a obchodných činností <i>Administrative and commercial managers</i>	<b>spolu</b> 22-8	<b>1</b> 1	<b>–</b> –	<b>1</b> 1
22	Špecialisti v zdravotníctve <i>Health professionals</i>	<b>total</b> 24 29-1	<b>12</b> 11 1	<b>–</b> – –	<b>12</b> 11 1
23	Pedagogickí a odborní pracovníci vo výchove a vzdelávaní <i>Teaching professionals</i>	<b>spolu</b> 26	<b>1</b> 1	<b>1</b> 1	<b>–</b> –
32	Odborní pracovníci v zdravotníctve <i>Health associate professionals</i>	<b>total</b> 24 29-4 37-7	<b>10</b> 6 3 1	<b>1</b> 1 – –	<b>9</b> 5 3 1
34	Odborní pracovníci v oblasti práva, sociálnych vecí a kultúry a podobní pracovníci <i>Legal, social, cultural and related associate professionals</i>	<b>spolu</b> 24 29-2	<b>3</b> 2 1	<b>1</b> 1 –	<b>2</b> 1 1
51	Pracovníci v osobných službách <i>Personal service workers</i>	<b>total</b> 29-2 29-4 37-1	<b>3</b> 1 1 1	<b>–</b> – – –	<b>3</b> 1 1 1
52	Predavači <i>Sales workers</i>	<b>spolu</b> 29-2	<b>2</b> 2	<b>–</b> –	<b>2</b> 2
53	Pracovníci v oblasti osobnej starostlivosti <i>Personal care workers</i>	<b>total</b> 24	<b>1</b> 1	<b>–</b> –	<b>1</b> 1
61	Kvalifikovaní pracovníci v poľnohospodárstve (trhovo orientovaní) <i>Market-oriented skilled agricultural workers</i>	<b>spolu</b> 24 26 29-2 29-4 37-4 38	<b>14</b> 1 7 1 3 1 1	<b>9</b> 1 4 – 3 – 1	<b>5</b> – 3 1 – 1 –

**T 8 POČET HLÁSENÝCH CHORÔB Z POVOLANIA A OHROZENÍ CHOROUBOU Z POVOLANIA PODĽA KLASIFIKÁCIE ZAMESTNANÍ, CHOROBY Z POVOLANIA A POHLAVIA**  
**NUMBER OF REPORTED OCCUPATIONAL DISEASES AND THREATS OF OCCUPATIONAL DISEASES ACCORDING TO CLASSIFICATION OF OCCUPATIONS, OCCUPATIONAL DISEASES AND SEX**

1. pokračovanie

1<sup>st</sup> continuation

Classification of occupations ISCO-08		Number of disease	Number of cases		
			total	males	females
62	Kvalifikovaní pracovníci v lesníctve, rybárstve a poľovníctve (trhovo orientovaní) <i>Market-oriented skilled forestry, fishery and hunting workers</i>	<b>total</b>	<b>16</b>	<b>15</b>	<b>1</b>
		26	1	1	–
		28-1	2	2	–
		28-2	4	4	–
		28-3	6	6	–
		29-2	1	–	1
		38	2	2	–
63	Farmári, chovatelia rýb, poľovníci a zberači úrody <i>Subsistence farmers, fishers, hunters and gatherers</i>	<b>spolu</b>	<b>2</b>	<b>1</b>	<b>1</b>
		29-4	2	1	1
71	Kvalifikovaní stavební pracovníci a remeselníci okrem elektrikárov <i>Building and related trades workers, excluding electricians</i>	<b>total</b>	<b>34</b>	<b>34</b>	<b>–</b>
		26	1	1	–
		28-2	2	2	–
		28-3	9	9	–
		29-2	16	16	–
		29-4	4	4	–
		38	1	1	–
46	1	1	–		
72	Kvalifikovaní pracovníci v hutníctve, strojárstve a podobní pracovníci <i>Metal, machinery and related trades workers</i>	<b>spolu</b>	<b>90</b>	<b>76</b>	<b>14</b>
		4-1	1	1	–
		22-1	1	1	–
		22-6	5	5	–
		22-11	1	–	1
		22-17	2	2	–
		28-1	4	3	1
		28-2	3	3	–
		28-3	3	3	–
		29-2	17	11	6
		29-4	6	3	3
		33-1	4	4	–
		33-2	1	1	–
		33-3	1	1	–
34-2	1	1	–		

**T 8 POČET HLÁSENÝCH CHORÔB Z POVOLANIA A OHROZENÍ CHOROUBOU Z POVOLANIA PODĽA KLASIFIKÁCIE ZAMESTNANÍ, CHOROBY Z POVOLANIA A POHLAVIA**

NUMBER OF REPORTED OCCUPATIONAL DISEASES AND THREATS OF OCCUPATIONAL DISEASES ACCORDING TO CLASSIFICATION OF OCCUPATIONS, OCCUPATIONAL DISEASES AND SEX

2. pokračovanie

2<sup>nd</sup> continuation

Klasifikácia zamestnaní SK ISCO-08		Číslo choroby	Počet prípadov		
			spolu	muži	ženy
72		37-7	2	2	–
		38	36	33	3
		47	2	2	–
73	Umeleckí a ruční remeselníci a tlačiar <i>Handicraft and printing workers</i>	<b>total</b>	<b>24</b>	<b>13</b>	<b>11</b>
		28-3	1	1	–
		29-2	7	4	3
		29-4	8	6	2
		30	6	2	4
		38	2	–	2
74	Elektrikári a elektronici <i>Electrical and electronics trades workers</i>	<b>spolu</b>	<b>8</b>	<b>6</b>	<b>2</b>
		22-6	1	1	–
		22-17	2	2	–
		29-2	1	–	1
		29-3	1	1	–
		29-4	1	1	–
		37-1	1	1	–
		38	1	–	1
75	Spracovatelia a výrobcovia potravinárskych výrobkov, výrobkov z dreva a odevov <i>Food processing, wood working, garment and other craft and related trades workers</i>	<b>total</b>	<b>58</b>	<b>12</b>	<b>46</b>
		29-1	1	–	1
		29-2	19	1	18
		29-4	24	3	21
		37-1	7	4	3
		37-7	1	1	–
		44	1	–	1
		45	5	3	2
81	Operátori stacionárnych strojov a zariadení <i>Stationary plant and machine operators</i>	<b>spolu</b>	<b>47</b>	<b>35</b>	<b>12</b>
		22-11	1	–	1
		22-17	2	2	–
		28-3	4	4	–
		29-2	13	5	8
		29-4	22	20	2
		33-1	1	1	–
33-4	2	2	–		

**T 8 POČET HLÁSENÝCH CHORÔB Z POVOLANIA A OHROZENÍ CHOROUBOU Z POVOLANIA PODĽA KLASIFIKÁCIE ZAMESTNANÍ, CHOROBY Z POVOLANIA A POHLAVIA**  
**NUMBER OF REPORTED OCCUPATIONAL DISEASES AND THREATS OF OCCUPATIONAL DISEASES ACCORDING TO CLASSIFICATION OF OCCUPATIONS, OCCUPATIONAL DISEASES AND SEX**

3. pokračovanie

3<sup>rd</sup> continuation

Classification of occupations ISCO-08		Number of disease	Number of cases		
			total	males	females
81		37-7	1	–	1
		38	1	1	–
82	Montážni pracovníci <i>Assemblers</i>	<b>total</b>	<b>26</b>	<b>15</b>	<b>11</b>
		28-1	1	1	–
		28-2	1	1	–
		29-2	7	4	3
		29-4	14	7	7
		38	1	1	–
		39	1	1	–
		45	1	–	1
83	Vodiči a obsluha pojazdných strojných zariadení <i>Drivers and mobile plant operators</i>	<b>spolu</b>	<b>19</b>	<b>17</b>	<b>2</b>
		28-1	2	2	–
		28-2	2	2	–
		28-3	1	1	–
		29-2	3	1	2
		29-3	1	1	–
		29-4	4	4	–
		34-1	1	1	–
		38	5	5	–
91	Upratovači a pomocníci <i>Cleaners and helpers</i>	<b>total</b>	<b>3</b>	<b>–</b>	<b>3</b>
		24	1	–	1
		26	1	–	1
		37-6	1	–	1
92	Pomocní pracovníci v poľnohospodárstve, lesníctve a rybárstve <i>Agricultural, forestry and fishery labourers</i>	<b>spolu</b>	<b>6</b>	<b>5</b>	<b>1</b>
		26	1	1	–
		29-4	1	–	1
		37-4	1	1	–
		38	1	1	–
		47	2	2	–
93	Pomocní pracovníci v ťažbe, stavebníctve, výrobe a doprave <i>Labourers in mining, construction, manufacturing and transport</i>	<b>total</b>	<b>40</b>	<b>38</b>	<b>2</b>
		23	1	1	–
		28-1	5	5	–
		28-2	6	6	–

**T 8 POČET HLÁSENÝCH CHORÔB Z POVOLANIA A OHROZENÍ CHOROUBOU Z POVOLANIA PODĽA  
KLASIFIKÁCIE ZAMESTNANÍ, CHOROBY Z POVOLANIA A POHLAVIA**

 NUMBER OF REPORTED OCCUPATIONAL DISEASES AND THREATS OF OCCUPATIONAL DISEASES  
 ACCORDING TO CLASSIFICATION OF OCCUPATIONS, OCCUPATIONAL DISEASES AND SEX

dokončenie

End of table

Klasifikácia zamestnaní SK ISCO-08 <i>Classification of occupations ISCO-08</i>		Číslo choroby <i>Number of disease</i>	Počet prípadov <i>Number of cases</i>		
			spolu <i>total</i>	muži <i>males</i>	ženy <i>females</i>
93		28-3	5	5	–
		29-2	5	5	–
		29-4	9	7	2
		33-1	1	1	–
		33-3	2	2	–
		38	6	6	–
94	Pomocní pracovníci pri príprave jedla <i>Food preparation assistants</i>	<b>spolu</b>	<b>5</b>	<b>1</b>	<b>4</b>
		29-2	3	1	2
		37-1	1	–	1
		45	1	–	1
96	Pracovníci pri likvidácii odpadu a ostatní nekvalifikovaní pracovníci / <i>Refuse workers and other elementary workers</i>	<b>total</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>–</b>
		24	1	1	–
01	Důstojníci ozbrojených síl <i>Commissioned armed forces officers</i>	<b>spolu</b>	<b>3</b>	<b>3</b>	<b>–</b>
		26	2	2	–
		47	1	1	–

**T 9 POČET NOVOPRIZNANÝCH CHORÔB Z POVOLANIA PODĽA DIAGNÓZ A SÍDLA ZDRAVOTNÍCKEHO ZARIADENIA**

NUMBER OF NEWLY GRANTED OCCUPATIONAL DISEASES ACCORDING TO DIAGNOSIS ICD-10 AND RESIDENCE OF HEALTH CARE FACILITY

Číslo choroby Number of disease	Diagnóza MKCH-10 Diagnosis ICD-10	Slovenská republika			Kraj / Region							
		spolu total	muži males	ženy females	BL	TA	TC	NI	ZI	BC	PV	KI
<b>Úhrn / Sum</b>		<b>373</b>	<b>244</b>	<b>129</b>	<b>22</b>	<b>2</b>	<b>17</b>	<b>6</b>	<b>77</b>	<b>108</b>	<b>14</b>	<b>127</b>
<b>22</b>	<b>spolu</b>	<b>16</b>	<b>13</b>	<b>3</b>	-	-	<b>6</b>	-	<b>7</b>	<b>3</b>	-	-
	L23.0	2	1	1	-	-	1	-	-	1	-	-
	L23.5	6	5	1	-	-	2	-	3	1	-	-
	L23.8	5	4	1	-	-	3	-	2	-	-	-
	L24.0	1	1	-	-	-	-	-	-	1	-	-
	L24.1	1	1	-	-	-	-	-	1	-	-	-
	L24.5	1	1	-	-	-	-	-	1	-	-	-
<b>23</b>	<b>total</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	-	-	-	-	-	-	-	-	<b>1</b>
	C34.1	1	1	-	-	-	-	-	-	-	-	1
<b>24</b>	<b>spolu</b>	<b>23</b>	<b>4</b>	<b>19</b>	-	<b>1</b>	-	-	<b>2</b>	<b>10</b>	<b>5</b>	<b>5</b>
	A04.5	1	1	-	-	-	-	-	1	-	-	-
	A15.0	1	-	1	-	-	-	-	-	-	1	-
	A15.6	1	-	1	-	-	-	-	-	-	-	1
	A18.2	1	-	1	-	-	-	-	-	-	-	1
	A69.2	1	1	-	-	1	-	-	-	-	-	-
	B15.9	2	1	1	-	-	-	-	-	-	2	-
	B16.9	2	-	2	-	-	-	-	-	-	1	1
	B18.2	1	1	-	-	-	-	-	-	-	-	1
	B19.9	1	-	1	-	-	-	-	1	-	-	-
	B26.3	1	-	1	-	-	-	-	-	-	-	1
	B26.9	1	-	1	-	-	-	-	-	-	1	-
	B86	10	-	10	-	-	-	-	-	10	-	-
<b>26</b>	<b>total</b>	<b>12</b>	<b>8</b>	<b>4</b>	-	-	-	<b>6</b>	<b>1</b>	<b>4</b>	-	<b>1</b>
	A69.2	11	8	3	-	-	-	6	1	3	-	1
	B35.9	1	-	1	-	-	-	-	-	1	-	-
<b>28</b>	<b>spolu</b>	<b>56</b>	<b>55</b>	<b>1</b>	<b>2</b>	-	<b>1</b>	-	<b>4</b>	<b>16</b>	<b>1</b>	<b>32</b>
	G56.0	4	4	-	-	-	-	-	1	1	-	2
	G56.2	1	1	-	-	-	-	-	-	-	-	1
	I73.0	2	2	-	-	-	1	-	-	-	1	-
	I73.8	1	1	-	1	-	-	-	-	-	-	-
	I79.2	1	1	-	-	-	-	-	1	-	-	-
	I79.8	2	2	-	-	-	-	-	-	2	-	-

**T 9 POČET NOVOPRIZNANÝCH CHORÔB Z POVOLANIA PODĽA DIAGNÓZ A SÍDLA ZDRAVOTNÍCKEHO ZARIADENIA**

NUMBER OF NEWLY GRANTED OCCUPATIONAL DISEASES ACCORDING TO DIAGNOSIS ICD-10 AND RESIDENCE OF HEALTH CARE FACILITY

1. pokračovanie

1<sup>st</sup> continuation

Číslo choroby	Diagnóza MKCH-10	Slovenská republika			Kraj								
		spolu	muži	ženy	BL	TA	TC	NI	ZI	BC	PV	KI	
28	M75.0	1	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1
	M75.1	2	2	–	–	–	–	–	–	–	–	–	2
	M77.0	12	12	–	–	–	–	–	–	12	–	–	–
	M77.1	2	2	–	–	–	–	–	1	–	–	–	1
	T75.2	27	26	1	1	–	–	–	–	1	–	–	25
	W43.8	1	1	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–
<b>29</b>	<b>total</b>	<b>180</b>	<b>99</b>	<b>81</b>	<b>15</b>	<b>1</b>	<b>7</b>	<b>–</b>	<b>51</b>	<b>54</b>	<b>4</b>	<b>48</b>	
	G56.0	81	43	38	8	–	3	–	18	26	4	22	
	G56.2	13	10	3	–	–	–	–	2	11	–	–	
	G62.8	7	6	1	–	–	–	–	–	7	–	–	
	M17.1	1	1	–	–	–	–	–	–	–	–	1	
	M18.9	1	–	1	–	–	–	–	1	–	–	–	
	M24.2	1	–	1	–	–	–	–	–	–	–	1	
	M65.8	3	–	3	–	–	–	–	3	–	–	–	
	M70.8	1	1	–	–	1	–	–	–	–	–	–	
	M70.9	1	1	–	–	–	1	–	–	–	–	–	
	M75.0	4	–	4	–	–	–	–	2	–	–	2	
	M75.1	23	15	8	5	–	–	–	5	–	–	13	
	M75.2	1	1	–	–	–	–	–	1	–	–	–	
	M75.3	1	–	1	–	–	–	–	1	–	–	–	
	M75.5	4	1	3	–	–	–	–	4	–	–	–	
	M75.8	3	2	1	–	–	–	–	3	–	–	–	
	M77.0	11	6	5	1	–	–	–	4	3	–	3	
	M77.1	23	12	11	1	–	3	–	6	7	–	6	
	M79.8	1	–	1	–	–	–	–	1	–	–	–	
<b>30</b>	<b>spolu</b>	<b>5</b>	<b>1</b>	<b>4</b>	<b>–</b>	<b>–</b>	<b>–</b>	<b>–</b>	<b>–</b>	<b>5</b>	<b>–</b>	<b>–</b>	
	G56.2	5	1	4	–	–	–	–	–	5	–	–	
<b>33</b>	<b>total</b>	<b>12</b>	<b>12</b>	<b>–</b>	<b>–</b>	<b>–</b>	<b>1</b>	<b>–</b>	<b>2</b>	<b>5</b>	<b>–</b>	<b>4</b>	
	J62.0	4	4	–	–	–	1	–	–	–	–	3	
	J62.8	7	7	–	–	–	–	–	2	4	–	1	
	J63.4	1	1	–	–	–	–	–	–	1	–	–	

**T 9 POČET NOVOPRIZNANÝCH CHORÔB Z POVOLANIA PODĽA DIAGNÓZ A SÍDLA ZDRAVOTNÍCKEHO ZARIADENIA**

NUMBER OF NEWLY GRANTED OCCUPATIONAL DISEASES ACCORDING TO DIAGNOSIS ICD-10 AND RESIDENCE OF HEALTH CARE FACILITY

dokončenie

End of table

Number of disease	Diagnosis ICD-10	Slovenská republika			Region							
		total	males	females	BL	TA	TC	NI	ZI	BC	PV	KI
<b>34</b>	<b>spolu</b>	<b>2</b>	<b>2</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>1</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>1</b>
	C38.4	1	1	-	-	-	-	-	-	-	-	1
	J61	1	1	-	-	-	-	-	1	-	-	-
<b>37</b>	<b>total</b>	<b>15</b>	<b>7</b>	<b>8</b>	<b>2</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>6</b>	<b>-</b>	<b>1</b>	<b>6</b>
	J45.0	14	7	7	1	-	-	-	6	-	1	6
	J45.8	1	-	1	1	-	-	-	-	-	-	-
<b>38</b>	<b>spolu</b>	<b>40</b>	<b>35</b>	<b>5</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>2</b>	<b>-</b>	<b>1</b>	<b>10</b>	<b>3</b>	<b>24</b>
	H83.3	26	24	2	-	-	2	-	-	-	-	24
	H90.3	12	9	3	-	-	-	-	1	10	1	-
	H91.3	2	2	-	-	-	-	-	-	-	2	-
<b>39</b>	<b>total</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>-</b>	<b>1</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>
	H26.8	1	1	-	1	-	-	-	-	-	-	-
<b>44</b>	<b>spolu</b>	<b>1</b>	<b>-</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>
	J67.8	1	-	1	1	-	-	-	-	-	-	-
<b>45</b>	<b>total</b>	<b>6</b>	<b>3</b>	<b>3</b>	<b>1</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>1</b>	<b>-</b>	<b>4</b>
	J30.3	6	3	3	1	-	-	-	-	1	-	4
<b>46</b>	<b>spolu</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>1</b>
	C13.9	1	1	-	-	-	-	-	-	-	-	1
<b>47</b>	<b>total</b>	<b>2</b>	<b>2</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>2</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>
	F43.1	1	1	-	-	-	-	-	1	-	-	-
	J68.4	1	1	-	-	-	-	-	1	-	-	-



**T 10 POČET HLÁSENÝCH OHROZENÍ CHOROUBOU Z POVOLANIA PODĽA DIAGNÓZ A SÍDLA ZDRAVOTNÍCKEHO ZARIADENIA**

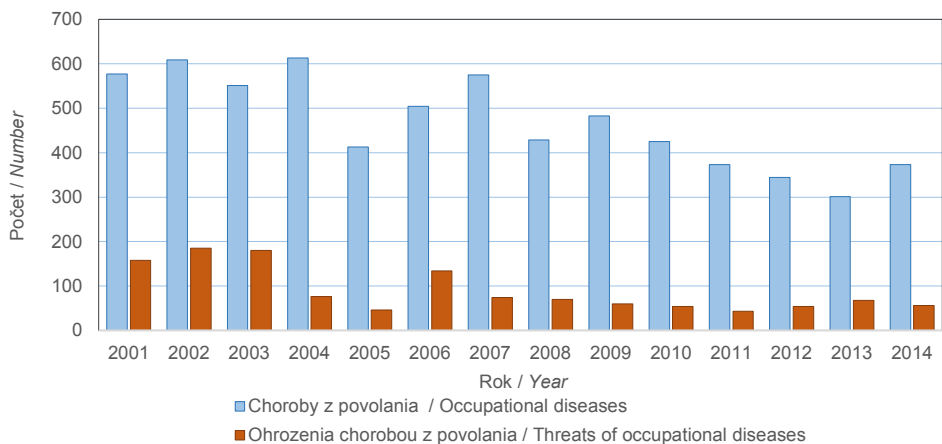
NUMBER OF REPORTED HARMS FROM OCCUPATIONAL DISEASE ACCORDING TO DIAGNOSIS ICD-10 AND RESIDENCE OF HEALTH CARE FACILITY

Číslo choroby Number of disease	Diagnóza MKCH-10 Diagnosis ICD-10	Slovenská republika			Kraj / Region							
		spolu total	muži males	ženy females	BL	TA	TC	NI	ZI	BC	PV	KI
<b>Úhrn / Sum</b>		<b>56</b>	<b>40</b>	<b>16</b>	<b>5</b>	–	<b>2</b>	–	<b>24</b>	–	<b>2</b>	<b>23</b>
<b>4</b>	<b>spolu</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	–	–	–	–	–	<b>1</b>	–	–	–
	T56.1	1	1	–	–	–	–	–	1	–	–	–
<b>26</b>	<b>total</b>	<b>2</b>	<b>2</b>	–	<b>2</b>	–	–	–	–	–	–	–
	A69.2	2	2	–	2	–	–	–	–	–	–	–
<b>28</b>	<b>spolu</b>	<b>5</b>	<b>5</b>	–	–	–	–	–	<b>1</b>	–	–	<b>4</b>
	G56.0	1	1	–	–	–	–	–	–	–	–	1
	G56.2	1	1	–	–	–	–	–	–	–	–	1
	M75.1	1	1	–	–	–	–	–	–	–	–	1
	M77.1	1	1	–	–	–	–	–	1	–	–	–
	T75.2	1	1	–	–	–	–	–	–	–	–	1
<b>29</b>	<b>total</b>	<b>23</b>	<b>10</b>	<b>13</b>	<b>3</b>	–	<b>1</b>	–	<b>16</b>	–	–	<b>3</b>
	G56.0	11	3	8	1	–	1	–	8	–	–	1
	M13.9	1	1	–	1	–	–	–	–	–	–	–
	M75.1	4	3	1	1	–	–	–	1	–	–	2
	M77.0	3	1	2	–	–	–	–	3	–	–	–
	M77.1	4	2	2	–	–	–	–	4	–	–	–
<b>30</b>	<b>spolu</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	–	–	–	<b>1</b>	–	–	–	–	–
	G56.2	1	1	–	–	–	1	–	–	–	–	–
<b>37</b>	<b>total</b>	<b>3</b>	<b>2</b>	<b>1</b>	–	–	–	–	<b>3</b>	–	–	–
	J45.0	2	2	–	–	–	–	–	2	–	–	–
	J45.9	1	–	1	–	–	–	–	1	–	–	–
<b>38</b>	<b>spolu</b>	<b>17</b>	<b>16</b>	<b>1</b>	–	–	–	–	<b>1</b>	–	–	<b>16</b>
	H90.0	1	1	–	–	–	–	–	1	–	–	–
	H90.3	16	15	1	–	–	–	–	–	–	–	16
<b>45</b>	<b>total</b>	<b>1</b>	–	<b>1</b>	–	–	–	–	<b>1</b>	–	–	–
	J45.0	1	–	1	–	–	–	–	1	–	–	–
<b>47</b>	<b>spolu</b>	<b>3</b>	<b>3</b>	–	–	–	–	–	<b>1</b>	–	<b>2</b>	–
	M54.5	1	1	–	–	–	–	–	1	–	–	–
	T59.7	2	2	–	–	–	–	–	–	–	2	–

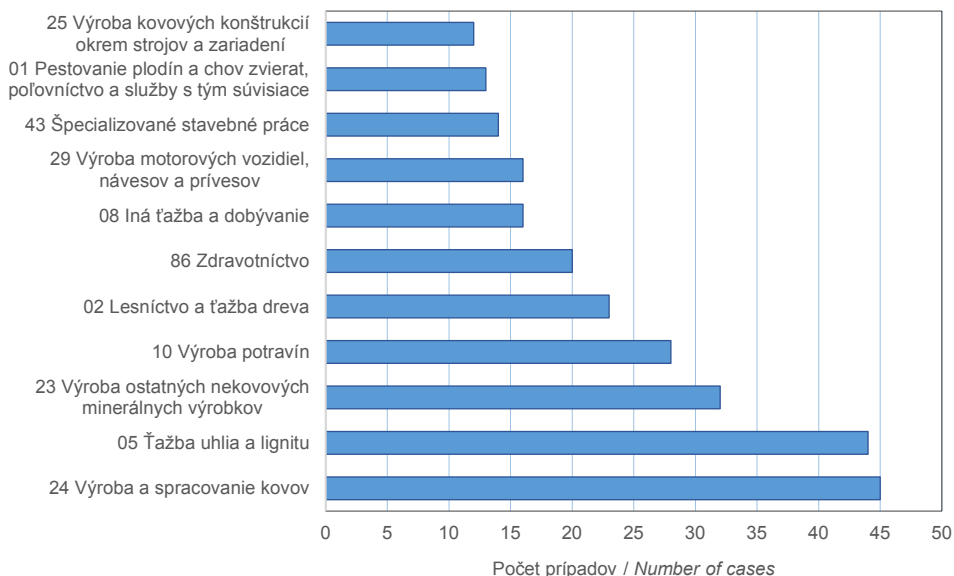
**GRAFICKÁ PRÍLOHA**

GRAPHIC ANNEX

**G 1 VÝVOJ POČTU CHORÔB Z POVOLANIA A OHROZENÍ CHOROBU Z POVOLANIA**  
TREND IN OCCUPATIONAL DISEASES AND THREATS OF OCCUPATIONAL DISEASES

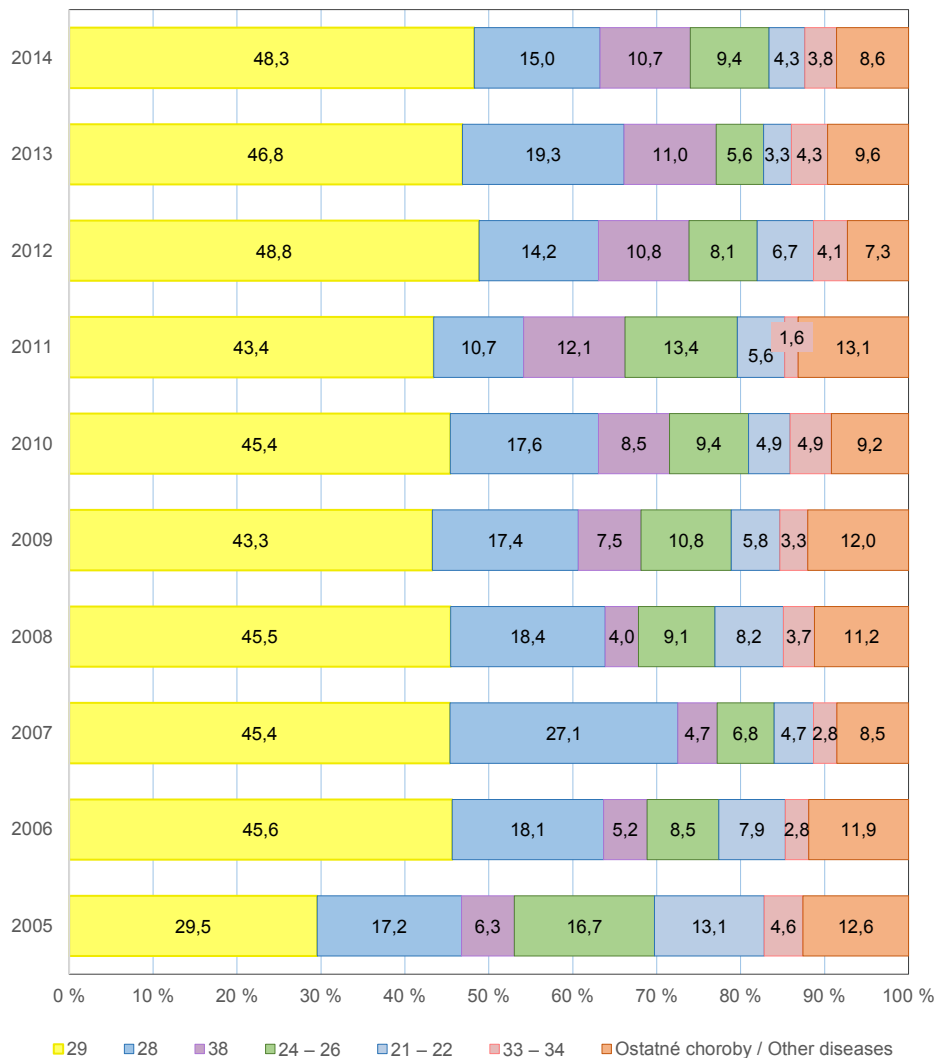


**G 2 EKONOMICKÉ ČINNOSTI SK NACE REV. 2 S NAJVÄČŠÍM POČTOM NOVOPRIZNANÝCH CHÔROB Z POVOLANIA ZA ROK 2014**  
ECONOMIC ACTIVITIES NACE REV. 2 WITH THE LARGEST NUMBER OF NEWLY GRANTED OCCUPATIONAL DISEASES IN 2014

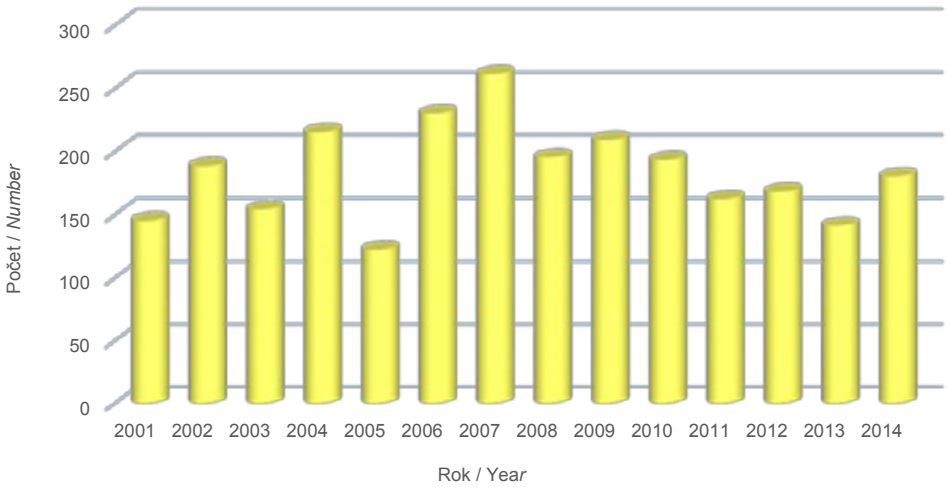


**G 3** PODIEL NAJČASTEJŠÍCH CHOROŤ Z POVOLANIA

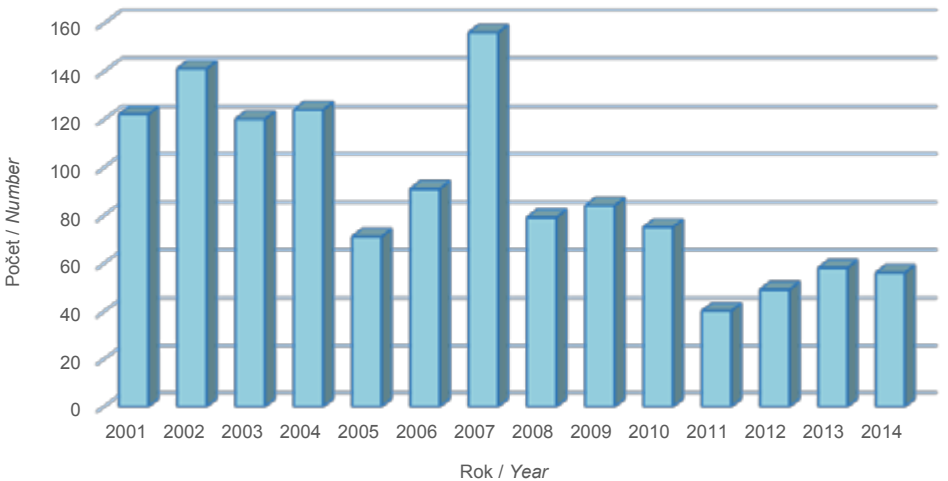
PROPORTION OF THE MOST COMMON OCCUPATIONAL DISEASES



**G 4 VÝVOJ POČTU PROFESIONÁLNYCH OCHORENÍ KONČATÍN Z DLHODOBÉHO, NADMERNÉHO, JEDNOSTRANNÉHO ZAŤAŽENIA**  
**TREND IN NUMBER OF PROFESSIONAL DISEASES OF LIMBS FROM LONG-TERM, INORDINATE, ONESIDED WORKLOAD**



**G 5 VÝVOJ POČTU OCHORENÍ KOSTÍ, KLBOV, SVALOV, CIEV A NERVOV KONČATÍN SPŮSOBENÝCH PRI PRÁCI S VIBRUJÚCIMI NÁSTROJMI A ZARIADENIAMÍ**  
**TREND IN NUMBER OF DISEASES OF BONES, JOINTS, MUSCLES, VESSELS AND NERVES OF LIMBS CAUSED AT WORK WITH VIBRATING TOOLS AND DEVICES**



**P1 ZOZNAM CHORÔB Z POVOLANIA**

## LIST OF OCCUPATIONAL DISEASES

Číslo	Choroba z povolania	Occupational disease
<b>1</b>	<b>Choroba z olova alebo z jeho zlúčenín</b>	<b>Diseases from lead and its alloys and compounds</b>
1-1	Otravy olovom a jeho anorganickými zlúčeninami a zliatinami	Poisonings with lead and its inorganic compounds and alloys
1-2	Otravy organickými zlúčeninami olova	Poisonings with organic compounds of lead
<b>2</b>	<b>Choroba z fosforu alebo z jeho zlúčenín</b>	<b>Diseases from phosphor and its compounds</b>
2-1	Otravy fosforom a jeho anorganickými zlúčeninami	Poisonings with phosphor and its inorganic compounds
2-2	Otravy organickými zlúčeninami fosforu	Poisonings with organic compounds of phosphor
<b>3</b>	<b>Choroba z fluóru alebo z jeho zlúčenín</b>	<b>Diseases from fluorine and its compounds</b>
3-1	Otravy fluórom a jeho zlúčeninami	Poisonings with fluorine and its compounds
3-2	Fluoróza	Fluorosis
<b>4</b>	<b>Choroba z ortuti alebo z jej zlúčenín</b>	<b>Diseases from mercury and from its amalgams and compounds</b>
4-1	Akútne a chronická otrava ortuťou	Acute and chronic poisoning with mercury
4-2	Akútne a chronické otravy zlúčeninami ortuti	Acute and chronic poisonings with compounds of mercury
<b>5</b>	<b>Choroba z arzénu alebo z jeho zlúčenín</b>	<b>Diseases from arsenic and its compounds</b>
<b>6</b>	<b>Choroba z mangánu alebo z jeho zlúčenín</b>	<b>Diseases from manganese and its compounds</b>
<b>7</b>	<b>Choroba z kadmia alebo z jeho zlúčenín</b>	<b>Diseases from cadmium and its compounds</b>
<b>8</b>	<b>Choroba z vanádia alebo z jeho zlúčenín</b>	<b>Diseases from vanadium and its compounds</b>
<b>9</b>	<b>Choroba z chrómu alebo z jeho zlúčenín</b>	<b>Diseases from chrome and its compounds</b>
9-1	Poškodenie nosovej priehradky z chrómu	Harm of nasal partition from chrome
9-2	Ostatné poškodenia z chrómu	Other injuries from chrome
<b>10</b>	<b>Choroba zo sírouhlíka</b>	<b>Diseases from carbon sulphide</b>
<b>11</b>	<b>Choroba zo sírovodíka</b>	<b>Diseases from hydrogen sulphide</b>
<b>12</b>	<b>Choroba z oxidu uhoľnatého</b>	<b>Diseases from carbon dioxide</b>
12-1	Akútne otravy oxidom uhoľnatým	Acute poisonings with carbon dioxide
12-2	Chronické otravy a stavy po otrave oxidom uhoľnatým	Chronic poisonings and conditions after poisoning with carbon dioxide
12-3	Otravy odstrelovými splodinami	Poisonings with explosion's combustion residues
<b>13</b>	<b>Choroba z kyanovodíka alebo z kyanidov</b>	<b>Diseases from cyan compounds</b>
13-1	Otravy kyanovodíkom a jeho zlúčeninami	Poisonings with hydrocyanic and its compounds
13-2	Otravy kyanamidom vápenatým	Poisonings with calcium cyanamid
<b>14</b>	<b>Choroba z benzénu alebo z jeho homológov</b>	<b>Diseases from benzene and its homologues</b>
14-1	Akútne a chronické otravy benzénom	Acute and chronic poisonings with benzene
14-2	Akútne a chronické otravy toluénom	Acute and chronic poisonings with toluene

**P 1 ZOZNAM CHORÔB Z POVOLANIA**

## LIST OF OCCUPATIONAL DISEASES

1. pokračovanie

1<sup>st</sup> continuation

Number	Choroba z povolania	Occupational disease
14-3	Akútne a chronické otravy xylénom	<i>Acute and chronic poisonings with xylene</i>
14-4	Akútne a chronické otravy homológmi benzénu	<i>Acute and chronic poisonings with homologues of benzene</i>
<b>15</b>	<b>Choroby z nitrozlúčenín a aminoslúčenín benzénu alebo jeho homológov</b>	<b><i>Illnesses from nitro- and amino compounds of benzene or its homologues</i></b>
<b>16</b>	<b>Choroba z halogenizovaných uhľovodíkov</b>	<b><i>Diseases from halogenated carbohydrates</i></b>
<b>17</b>	<b>Choroba z esterov kyseliny dusičnej</b>	<b><i>Diseases from nitrate esters of glycerin</i></b>
<b>18</b>	<b>Choroba z bojových látok alebo z chemických látok s rovnakým účinkom, aký majú bojové látky</b>	<b><i>Diseases from warfare agents or chemical materials with same impact look like warfare agents</i></b>
<b>19</b>	<b>Choroba z ionizujúceho žiarenia a zo žiarenia s obdobným účinkom</b>	<b><i>Diseases from ionising radiation and from radiation with similar biological effect</i></b>
19-1	Poškodenie krvotvorby ionizujúcim žiarením	<i>Harm of blood-forming from ionising radiation</i>
19-2	Rádio- a rtg. dermatitída	<i>Radio- and rtg dermatitis</i>
19-3	Rakovina kože z ionizujúceho žiarenia	<i>Skin cancer from ionising radiation</i>
19-4	Katarakta z ionizujúceho žiarenia	<i>Cataract from ionising radiation</i>
<b>20</b>	<b>Choroba z elektromagnetického žiarenia vrátane laseru</b>	<b><i>Diseases from electromagnetic radiation including laser</i></b>
<b>21</b>	<b>Rakovina kože</b>	<b><i>Diseases on skin cancer</i></b>
<b>22</b>	<b>Kožné choroby okrem rakoviny kože a prenosné kožné choroby</b>	<b><i>Skin diseases apart from skin cancer and communicable skin diseases</i></b>
22-1	Profesionálne dermatózy z alkálií	<i>Professional dermatoses from alkalies</i>
22-2	Profesionálne dermatózy z cementu	<i>Professional dermatoses from cement</i>
22-3	Profesionálne dermatózy z organických a anorganických kyselín	<i>Professional dermatoses from organic and inorganic acids</i>
22-4	Profesionálne dermatózy z čistiacich prostriedkov	<i>Professional dermatoses from detergents</i>
22-5	Profesionálne dermatózy z organických rozpúšťadiel	<i>Professional dermatoses from organic solvents</i>
22-6	Profesionálne dermatózy z ropných výrobkov (minerálne oleje)	<i>Professional dermatoses from mineral oil products (oils from mineral oil)</i>
22-7	Profesionálne dermatózy z chrómu a jeho zlúčenín	<i>Professional dermatoses from chrome and its compounds</i>
22-8	Profesionálne dermatózy z niklu a jeho zliatin	<i>Professional dermatoses from nickel and its alloys</i>
22-9	Profesionálne dermatózy z kovov a metaloidov a ich zlúčenín	<i>Professional dermatoses from metals and metalloids and their compounds</i>
22-10	Profesionálne dermatózy z plastických hmôt	<i>Professional dermatoses from synthetic materials</i>
22-11	Profesionálne dermatózy z gummy a gumárenských chemikálií	<i>Professional dermatoses from gum and gum processing chemicals</i>
22-12	Profesionálne dermatózy z dechtu a jeho derivátov	<i>Professional dermatoses from tar and its derivatives</i>
22-13	Profesionálne dermatózy z organických farbív	<i>Professional dermatoses from of organic dye stuffs</i>

**P 1 ZOZNAM CHORÔB Z POVOLANIA**

## LIST OF OCCUPATIONAL DISEASES

2. pokračovanie

2<sup>nd</sup> continuation

Číslo	Choroba z povolania	Occupational disease
22-14	Profesionálne dermatózy z liečiv	<i>Professional dermatoses from remedies</i>
22-15	Profesionálne dermatózy z dezinfekčných prostriedkov	<i>Professional dermatoses from disinfectants</i>
22-16	Profesionálne dermatózy z insekticídnych látok a agrochemikálií	<i>Professional dermatoses from insecticide substances and agrochemicals</i>
22-17	Profesionálne dermatózy z ostatných chemikálií (organických a anorganických)	<i>Professional dermatoses from other chemicals (organic and inorganic)</i>
22-18	Profesionálne dermatózy z rastlín	<i>Professional dermatoses from plants</i>
22-19	Profesionálne dermatózy z iných biologických faktorov	<i>Professional dermatoses from other biological factors</i>
22-20	Profesionálne dermatózy z fyzikálnych faktorov (okrem ionizačného žiarenia)	<i>Professional dermatoses from physical factors (except of ionising radiation)</i>
<b>23</b>	<b>Rakovina pľúc z rádioaktívnych látok</b>	<b><i>Diseases on pulmonary cancer from radioactive substances</i></b>
<b>24</b>	<b>Infekčné choroby a parazitárne choroby okrem tropických infekčných chorôb a parazitárnych chorôb a chorôb prenosných zo zvierat na ľudí</b>	<b><i>Diseases on communicable and parasitic illnesses apart from tropical communicable and parasitic diseases and illnesses communicable from animals on people</i></b>
<b>25</b>	<b>Tropické prenosné a parazitárne choroby</b>	<b><i>Tropical communicable and parasitic diseases</i></b>
<b>26</b>	<b>Choroby prenosné zo zvierat na ľudí priamo, alebo prostredníctvom prenášačov</b>	<b><i>Illnesses communicable from animals on people directly or by means of communicants</i></b>
<b>27</b>	<b>Choroba vyvolaná prácou v hyperbarických alebo hypobarických podmienkach</b>	<b><i>Diseases evoked with work in compressed air</i></b>
27-1	Akútna forma kesonovej choroby	<i>Acute form of Keson's illness</i>
27-2	Chronická forma kesonovej choroby	<i>Chronic form of Keson's illness</i>
<b>28</b>	<b>Choroba z vibrácií – ochorenie kostí, kĺbov, svalov, ciev a nervov končatín spôsobené vibráciami</b>	<b><i>Diseases of bones, joints, muscles, vessels and nerves limbs caused at work with vibrating tools and devices</i></b>
28-1	Poškodenia z vibrácií prevažne ciev a nervov	<i>Injuries from vibrations mostly of vessels and nerves</i>
28-2	Poškodenia z vibrácií prevažne zhybov, kostí, šliach a svalov	<i>Injuries from vibrations mostly of bends, of bones, of tendons and muscles</i>
28-3	Iné poškodenia z vibrácií a kombinované poškodenia z vibrácií	<i>Other injuries from vibrations and combined injuries from vibrations</i>
<b>29</b>	<b>Choroba z dlhodobého, nadmerného a jednostranného zaťaženia končatín – ochorenie kostí, kĺbov, šliach a nervov končatín</b>	<b><i>Diseases of bones, joints, tendons and nerves of limbs from longterm, inordinate, one-sided workload</i></b>
29-1	Choroby mazových včakov zo stále trvajúceho lokálneho tlaku	<i>Illnesses of lubrication sacs from still lasting local pressure</i>
29-2	Choroby šliach, šlachových pošiev a svalových úponov z nadmerného preťaženia	<i>Illnesses of tendons, tendonous sheaths and muscle insertions from inordinate overloading</i>
29-3	Postihnutie meniskov	<i>Impairment of meniskuses</i>
29-4	Choroby periférnych nervov končatín	<i>Diseases of peripheral nerves of limbs</i>

**P 1 ZOZNAM CHORÔB Z POVOLANIA**

## LIST OF OCCUPATIONAL DISEASES

3. pokračovanie

3<sup>rd</sup> continuation

Number	Choroba z povolania	Occupational disease
30	<b>Choroba lakt'ového nervu z mechanických vplyvov</b>	<b>Diseases of elbow nerve from mechanical influences</b>
31	<b>Choroba dolných dýchacích ciest a pľúc spôsobená hliníkovým prachom z hliníkových zliatin (zaprášenie pľúc hliníkom – fibróza pľúc)</b>	<b>Diseases of lower respiratory tract and lung caused with aluminium dust from aluminium alloys (dusting of lung with aluminium – fibrosis of lung)</b>
32	<b>Choroba z berýlia a z jeho zlúčenín</b>	<b>Diseases from beryllium and its compounds</b>
33	<b>Choroba zaprášenia pľúc prachom obsahujúcim oxid kremičitý (silikóza, silikotuberkulóza) vrátane (uhľokopskej) pneumokoniózy</b>	<b>Diseases on dusting of lung with dust containing silicon oxide (silicosis, silicotuberculosis) including (miner) pneumoconiosis</b>
33-1	Silikóza jednoduchá	Silicosis simple
33-2	Silikóza komplikovaná	Silicosis complicated
33-3	Silikotuberkulóza	Silicotuberculosis
33-4	Banicka pneumokonióza	Miner pneumoconiosis
34	<b>Choroba zaprášenia pľúc azbestovým prachom (azbestóza)</b>	<b>Diseases on dusting of lung with asbestos dust (Asbestosis)</b>
34-1	Azbestóza	Asbestosis
34-2	Azbestóza s rakovinou pľúc	Asbestosis with pulmonary cancer
35	<b>Choroba pri výrobe tvrdokovov</b>	<b>Diseases at production of hard metals</b>
36	<b>Choroba dolných dýchacích ciest a pľúc z Thomasovej múčky</b>	<b>Diseases of lower respiratory tract and lung on harmful effects of Thomas's flour</b>
37	<b>Bronchiálna astma (záduch)</b>	<b>Asthma bronchiale</b>
37-1	Bronchiálna astma – precitlivosť na múku, mlynský prach	Asthma bronchiale – sensitivity on flour, mill dust
37-2	Bronchiálna astma – precitlivosť na kravský prach, slamu, seno	Asthma bronchiale – sensitivity on straw, hay
37-3	Bronchiálna astma – precitlivosť na prach z obilnín, poľnohospodárskych plodín	Asthma bronchiale – sensitivity on dust from cereals, agricultural plants
37-4	Bronchiálna astma – precitlivosť na srst' zvierat	Asthma bronchiale – sensitivity on pelt of animals
37-5	Bronchiálna astma – precitlivosť na kolofonické výpary	Asthma bronchiale – sensitivity on colophonic evaporations
37-6	Bronchiálna astma – precitlivosť na dezinfekčné prostriedky	Asthma bronchiale – sensitivity on disinfectants
37-7	Ostatné príčiny vzniku asthmy bronchiale	Other causes of accrument of asthma bronchiale
38	<b>Porucha sluchu z hluku, pri ktorej dosahuje strata sluchu podľa Fowlera pri poškodených mladších ako 30 rokov najmenej 40 %. Pri poškodených nad 30 rokov sa uvedená hranica každé dva roky zvyšuje o 1 % až do dosiahnutia 50 rokov veku poškodeného, odkedy už musí presahovať 50 %</b>	<b>Hearing defect from noise by which is reached loss hearing according to Fowler with harm younger as 30 years at least 40 %. Harm older as 30 years then presented level is increased by 1 % each two years till 50 years age of harm person and since that time loss hearing must exceeded 50 %</b>
39	<b>Sivý zákal</b>	<b>Diseases on cataract</b>
40	<b>Nystagmus</b>	<b>Diseases on nystagmus</b>



**P 1 ZOZNAM CHORÔB Z POVOLANIA**

## LIST OF OCCUPATIONAL DISEASES

dokončenie

End of table

Číslo Number	Choroba z povolania	Occupational disease
41	Rozdutie pľúc fúkačov skla a hudobníkov na dychové nástroje	<i>Bloating of lung with of glassblowers and musicians on wind instruments</i>
42-1	Ťažká hyperkinetická dysfónia, uzliky na hlasivkách alebo ťažká nedomykavosť hlasiviek, ktoré znemožňujú výkon povolania kladúceho zvýšené nároky na hlas	<i>Heavy hyperkinetical dysphony, lumps on vocal chords or heavy nonclosing of vocal chords, which are permanent and which forbid a performance of occupation which takes increased requirements on voice</i>
42-2	Ťažká fonasténia	<i>Heavy phonasthenia</i>
43	Bronchopulmonálne poruchy spôsobené prachom z bavlny (byssinóza), ľanu, konopí alebo sisalu	<i>Bronchopulmonar diseases caused with dust from cotton, flax, hanf or sisal</i>
44	Vonkajšie alergické alveolitidy a ich následky spôsobené vdychovaním organických prachov typu farmárske pľúca	<i>Outside allergic alveolitis and their consequences caused with breathing in of organic dusts of type of farmer's lung</i>
45	Alergické choroby horných dýchacích ciest s dokázanou precitlivosťou na alergény z pracovného prostredia poškodeného	<i>Allergic diseases of upper respiratory tract with proven susceptibility on allergens from the working environment of the patient</i>
46	Nádorové choroby vznikajúce následkom práce s dokázanými chemickými karcinogénmi v pracovnom prostredí poškodeného a prejavujúce sa u neho v príslušných cieľových orgánoch, ktoré nie sú uvedené v tomto zozname	<i>Tumour diseases emergent due to work with settled chemical carcinogens in damaged working environment and demonstrative in particular targeted organons, which are not involved in this list</i>
47	Iné poškodenie zdravia z práce. Ide o poškodenie zdravia z práce, ktoré nie je ani pracovným úrazom, ani chorobou z povolania uvedenou v tomto zozname	<i>Other harms of health from work. It is dealt of damaged health from work which is not occupational diseases and also occupational disease involved in this list</i>

**P 2 OZNAČENIE KRAJOV SR**

## CODES OF REGIONS IN THE SLOVAK REPUBLIC

BL	Bratislavský kraj	<i>Bratislava region</i>
TA	Trnavský kraj	<i>Trnava region</i>
TC	Trenčiansky kraj	<i>Trenčín region</i>
NI	Nitriansky kraj	<i>Nitra region</i>
ZI	Žilinský kraj	<i>Žilina region</i>
BC	Banskobystrický kraj	<i>Banská Bystrica region</i>
PV	Prešovský kraj	<i>Prešov region</i>
KI	Košický kraj	<i>Košice region</i>

**P 3 ZOZNAM DIAGNÓZ (MKCH-10) POUŽITÝCH V PUBLIKÁCI**

## LIST OF DIAGNOSES (ICD-10) USED IN THE PUBLICATION

A04.5	Enteritída, zapríčinená kamylobakterom	<i>Campylobacter enteritis</i>
A15.0	Tuberkulóza pľúc potvrdená mikroskopiou spúta (chriakov) s kultivačným vyšetrením alebo bez neho	<i>Tuberculosis of lung, confirmed by sputum microscopy with or without culture</i>
A15.6	Tuberkulózná pleuritída, potvrdená bakteriologicky, molekulovobiologicky alebo histologicky	<i>Tuberculous pleurisy, confirmed bacteriologically and histologically</i>
A18.2	Tuberkulózná periférna lymfadenopatia	<i>Tuberculous peripheral lymphadenopathy</i>
A69.2	Lymeská choroba	<i>Lyme disease</i>
B15.9	Hepatitída A bez pečenej kómy	<i>Hepatitis A without hepatic coma</i>
B16.9	Akútna hepatitída B bez agensu delta a bez pečenej kómy	<i>Acute hepatitis B without delta-agent and without hepatic coma</i>
B18.2	Chronická vírusová hepatitída C	<i>Chronic viral hepatitis C</i>
B19.9	Vírusová hepatitída bez pečenej kómy, bližšie neurčená	<i>Unspecified viral hepatitis without hepatic coma</i>
B26.3	Parotitická pankreatitída (K87.1*)	<i>Mumps pancreatitis (K87.1*)</i>
B26.9	Parotitída bez komplikácií	<i>Mumps without complication</i>
B35.9	Dermatofytóza, bližšie neurčená	<i>Dermatophytosis, unspecified</i>
B86	Svrab (scabies)	<i>Scabies</i>
C13.9	Zhubný nádor hypofaryngu, bližšie neurčený	<i>Hypopharynx, unspecified</i>
C34.1	Zhubný nádor priedušky alebo pľúc v hornom laloku	<i>Malignant neoplasm of upper lobe, bronchus or lung</i>
C38.4	Zhubný nádor pľúc	<i>Pleura</i>
F43.1	Posttraumatická stresová porucha	<i>Post-traumatic stress disorder</i>
G56.0	Syndróm karpálneho tunela	<i>Carpal tunnel syndrome</i>
G56.2	Poškodenie laktového nervu (n. ulnaris)	<i>Lesion of ulnar nerve</i>
G62.8	Iné špecifikované polyneuropatie	<i>Other specified polyneuropathies</i>
H26.8	Iný zákal šošovky, bližšie určený	<i>Other specified cataract</i>
H83.3	Vplyvy hluku na vnútorné ucho	<i>Noise effects on inner ear</i>
H90.0	Obojstranná strata sluchu prevodového typu	<i>Conductive hearing loss, bilateral</i>
H90.3	Obojstranná perceptive strata sluchu	<i>Sensorineural hearing loss, bilateral</i>
H91.3	Hluchonemota, nezatriedená inde	<i>Deaf mutism, not elsewhere classified</i>
I73.0	Raynaudov syndróm	<i>Raynaud's syndrome</i>
I73.8	Iné bližšie určené periférne cievne choroby	<i>Other specified peripheral vascular diseases</i>
I79.2	Periférna angiopatia pri chorobách zatriedených inde	<i>Peripheral angiopathy in diseases classified elsewhere</i>
I79.8	Iné poruchy artérií, arterioly a kapilár pri chorobách zatriedených inde	<i>Other disorders of arteries, arterioles and capillaries in diseases classified elsewhere</i>
J30.3	Iná alergická rinitída	<i>Other allergic rhinitis</i>
J45.0	Prevažne alergická astma	<i>Predominantly allergic asthma</i>
J45.8	Zmiešaná bronchiálna astma	<i>Mixed asthma</i>
J45.9	Bronchiálna astma, bližšie neurčená	<i>Asthma, unspecified</i>
J61	Pneumokonióza zapríčinená azbestom a inými nerastnými vláknami	<i>Pneumoconiosis due to asbestos and other mineral fibres</i>
J62.0	Pneumokonióza zapríčinená prachom mastenca	<i>Pneumoconiosis due to talc dust</i>

**P 3 ZOZNAM DIAGNÓZ (MKCH-10) POUŽITÝCH V PUBLIKÁCIÍ**

## LIST OF DIAGNOSES (ICD-10) USED IN THE PUBLICATION

dokončenie

End of table

J62.8	Pneumokonióza zapríčinená iným kremičitým prachom	<i>Pneumoconiosis due to other dust containing silica</i>
J63.4	Sideróza	<i>Siderosis</i>
J67.8	Hypersenzitívna pneumonitída (alergická alveolitída), zapríčinená iným organickým prachom	<i>Hypersensitivity pneumonitis due to other organic dusts</i>
J68.4	Chronická choroba dýchacej sústavy, zapríčinená chemikáliami, plynmi, dymom a výparmi	<i>Chronic respiratory conditions due to chemicals, gases, fumes and vapours</i>
L23.0	Alergická kontaktná dermatitída vyvolaná kovmi	<i>Allergic contact dermatitis due to metals</i>
L23.5	Alergická kontaktná dermatitída vyvolaná inými chemickými látkami	<i>Allergic contact dermatitis due to other chemical products</i>
L23.8	Alergická kontaktná dermatitída vyvolaná inými agensmi	<i>Allergic contact dermatitis due to other agents</i>
L24.0	Kontaktná dermatitída z podráždenia, zapríčinená čistiacimi prostriedkami	<i>Irritant contact dermatitis due to detergents</i>
L24.1	Kontaktná dermatitída z podráždenia, zapríčinená olejmi a tukmi	<i>Irritant contact dermatitis due to oils and greases</i>
L24.5	Kontaktná dermatitída z podráždenia, zapríčinená inými chemickými látkami	<i>Irritant contact dermatitis due to other chemical products</i>
M13.9	Bližšie neurčená artritída	<i>Arthritis, unspecified</i>
M17.1	Iná primárna gonartróza kolenného kĺbu	<i>Other primary gonarthrosis</i>
M18.9	Artróza prvého karpometakarpového kĺbu, bližšie neurčená	<i>Arthrosis of first carpometacarpal joint, unspecified</i>
M24.2	Porucha väzu	<i>Disorder of ligament</i>
M54.5	Bolesti v dolnej časti chrbta	<i>Low back pain</i>
M65.8	Iná synovitída a tendosynovitída	<i>Other synovitis and tenosynovitis</i>
M70.8	Iné poruchy mäkkého tkaniva súvisiace s používaním, nadmerným používaním a tlakom	<i>Other soft tissue disorders related to use, overuse and pressure</i>
M70.9	Bližšie neurčená choroba mäkkého tkaniva súvisiaca so zaťažovaním, preťažovaním a tlakom	<i>Unspecified soft tissue disorder related to use, overuse and pressure</i>
M75.0	Adhezívna kapsulitída pleca	<i>Adhesive capsulitis of shoulder</i>
M75.1	Syndróm manžety rotátorov	<i>Rotator cuff syndrome</i>
M75.2	Tendinitis musculi bicipitis	<i>Bicipital tendinitis</i>
M75.3	Vápenatejúca tendinitída pleca	<i>Calcific tendinitis of shoulder</i>
M75.5	Burzitída pleca	<i>Bursitis of shoulder</i>
M75.8	Iné lézie pleca	<i>Other shoulder lesions</i>
M77.0	Mediálna epikondylitída	<i>Medial epicondylitis</i>
M77.1	Laterálna epikondylitída	<i>Lateral epicondylitis</i>
M79.8	Iná bližšie určená choroba mäkkého tkaniva	<i>Other specified soft tissue disorders</i>
T56.1	Toxický účinok ortuti a jej zlúčenín	<i>Mercury and its compounds</i>
T57.9	Toxický účinok bližšie neurčenej anorganickej látky	<i>Toxic effect of inorganic substance, unspecified</i>
T75.2	Účinky vibrácie	<i>Effects of vibration</i>
W43.8	Poškodenie účinkom vibrácií – Miesto udalosti: Iné špecifikované miesta	<i>Exposure to vibration, Place of occurrence: Other specified places</i>

**P 4 ŠTATISTICKÁ KLASIFIKÁCIA ZAMESTNANÍ SK ISCO-08**  
 STATISTICAL CLASSIFICATION OF OCCUPATIONS ISCO-08

Číselný kód Code number	Názov zamestnania	Occupational title
<b>1</b>	<b>Zákondarcovia, riadiaci pracovníci</b>	<b>Managers</b>
11	Zákondarcovia, vysokí štátni úradníci a najvyšší predstavitelia podnikov a organizácií	<i>Chief executives, senior officials and legislators</i>
12	Riadiaci pracovníci (manažéri) administratívnych, podporných a obchodných činností	<i>Administrative and commercial managers</i>
13	Riadiaci pracovníci (manažéri) vo výrobe a v špecializovaných službách	<i>Production and specialized services managers</i>
14	Riadiaci pracovníci (manažéri) v ubytovacích, reštauračných, obchodných a v ostatných službách	<i>Hospitality, retail and other services managers</i>
<b>2</b>	<b>Špecialisti</b>	<b>Professionals</b>
21	Špecialisti v oblasti vedy a techniky	<i>Science and engineering professionals</i>
22	Špecialisti v zdravotníctve	<i>Health professionals</i>
23	Pedagogickí a odborní pracovníci vo výchove a vzdelávaní	<i>Teaching professionals</i>
24	Špecialisti administratívnych, podporných a obchodných činností	<i>Business and administration professionals</i>
25	Špecialisti v oblasti informačných a komunikačných technológií	<i>Information and communications technology professionals</i>
26	Špecialisti v oblasti práva, sociálnych vecí a kultúry	<i>Legal, social and cultural professionals</i>
<b>3</b>	<b>Technici a odborní pracovníci</b>	<b>Technicians and associate professionals</b>
31	Technici a odborní pracovníci v oblasti vedy a techniky	<i>Science and engineering associate professionals</i>
32	Odborní pracovníci v zdravotníctve	<i>Health associate professionals</i>
33	Odborní pracovníci administratívnych, podporných a obchodných činností	<i>Business and administration associate professionals</i>
34	Odborní pracovníci v oblasti práva, sociálnych vecí a kultúry a podobní pracovníci	<i>Legal, social, cultural and related associate professionals</i>
35	Technici v oblasti informačných a komunikačných technológií	<i>Information and communications technicians</i>
<b>4</b>	<b>Administratívni pracovníci</b>	<b>Clerical support workers</b>
41	Všeobecní administratívni pracovníci a zapisovatelia	<i>General and keyboard clerks</i>
42	Administratívni pracovníci v zákazníckych službách	<i>Customer services clerks</i>
43	Administratívni pracovníci na záznam číselných a skladových údajov	<i>Numerical and material recording clerks</i>
44	Ostatní pomocní administratívni pracovníci	<i>Other clerical support workers</i>
<b>5</b>	<b>Pracovníci v službách a obchode</b>	<b>Service and sales workers</b>
51	Pracovníci v osobných službách	<i>Personal service workers</i>
52	Predavači	<i>Sales workers</i>
53	Pracovníci v oblasti osobnej starostlivosti	<i>Personal care workers</i>

**P 4 ŠTATISTICKÁ KLASIFIKÁCIA ZAMESTNANÍ SK ISCO-08**  
 STATISTICAL CLASSIFICATION OF OCCUPATIONS ISCO-08

dokončenie

End of table

Číselný kód Code number	Názov zamestnania	Occupational title
54	Pracovníci verejnej ochrany a bezpečnostných služieb	<i>Protective services workers</i>
<b>6</b>	<b>Kvalifikovaní pracovníci v poľnohospodárstve, lesníctve a rybárstve</b>	<b>Skilled agricultural, forestry and fishery workers</b>
61	Kvalifikovaní pracovníci v poľnohospodárstve (trhovo orientovaní)	<i>Market-oriented skilled agricultural workers</i>
62	Kvalifikovaní pracovníci v lesníctve, rybárstve a poľovníctve (trhovo orientovaní)	<i>Market-oriented skilled forestry, fishery and hunting workers</i>
63	Farmári, chovatelia rýb, poľovníci a zberači úrody	<i>Subsistence farmers, fishers, hunters and gatherers</i>
<b>7</b>	<b>Kvalifikovaní pracovníci a remeselníci</b>	<b>Craft and related trades workers</b>
71	Kvalifikovaní stavební pracovníci a remeselníci okrem elektrikárov	<i>Building and related trades workers, excluding electricians</i>
72	Kvalifikovaní pracovníci v hutníctve, strojárstve a podobní pracovníci	<i>Metal, machinery and related trades workers</i>
73	Umeleckí a ruční remeselníci a tlačiar	<i>Handicraft and printing workers</i>
74	Elektrikári a elektronici	<i>Electrical and electronics trades workers</i>
75	Spracovatelia a výrobcovia potravinárskych výrobkov, výrobkov z dreva a odevov	<i>Food processing, wood working, garment and other craft and related trades workers</i>
<b>8</b>	<b>Operátori a montéri strojov a zariadení</b>	<b>Plant and machine operators, and assemblers</b>
81	Operátori stacionárnych strojov a zariadení	<i>Stationary plant and machine operators</i>
82	Montážni pracovníci	<i>Assemblers</i>
83	Vodiči a obsluha pojazdných strojových zariadení	<i>Drivers and mobile plant operators</i>
<b>9</b>	<b>Pomocní a nekvalifikovaní pracovníci</b>	<b>Elementary occupations</b>
91	Upratovači a pomocníci	<i>Cleaners and helpers</i>
92	Pomocní pracovníci v poľnohospodárstve, lesníctve a rybárstve	<i>Agricultural, forestry and fishery labourers</i>
93	Pomocní pracovníci v ťažbe, stavebníctve, výrobe a doprave	<i>Labourers in mining, construction, manufacturing and transport</i>
94	Pomocní pracovníci pri príprave jedla	<i>Food preparation assistants</i>
95	Pouliční predavači a pomocní pracovníci v podobných službách	<i>Street and related sales and service workers</i>
96	Pracovníci pri likvidácii odpadu a ostatní nekvalifikovaní pracovníci	<i>Refuse workers and other elementary workers</i>
<b>0</b>	<b>Príslušníci ozbrojených síl</b>	<b>Armed forces occupations</b>
01	Dôstojníci ozbrojených síl	<i>Commissioned armed forces officers</i>
02	Poddôstojníci ozbrojených síl	<i>Non-commissioned armed forces officers</i>
03	Ostatné ozbrojené sily	<i>Armed forces occupations, other ranks</i>